

NOTICE DE MONTAGE

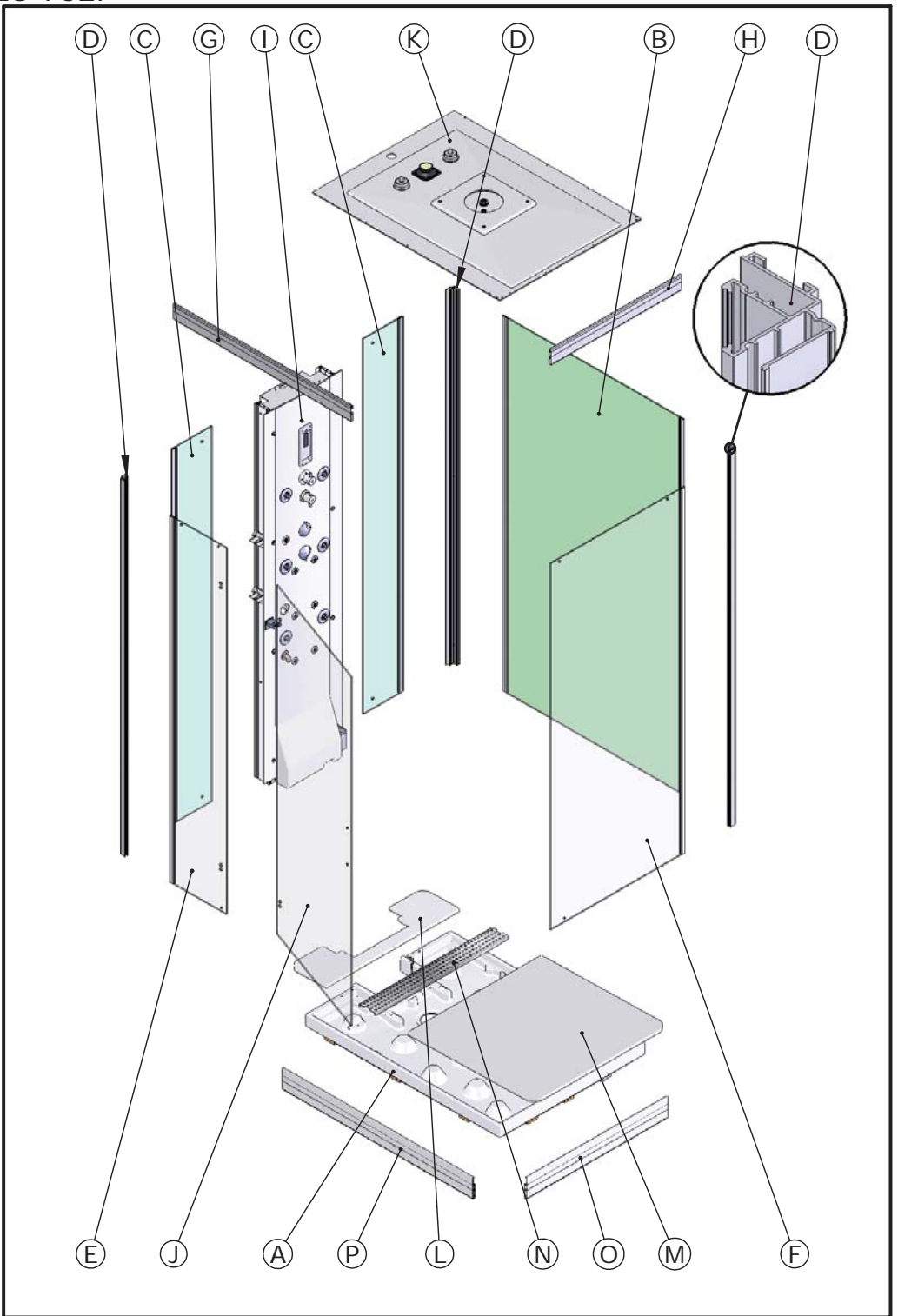


Notre service technique est
à votre écoute aux numéros
qui sont au dos de cette
notice d'installation



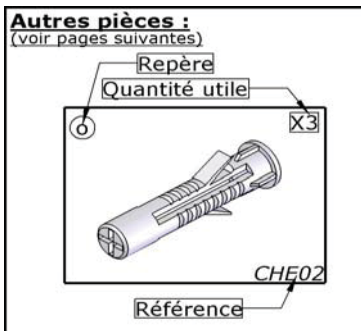
KINEDOUCHE

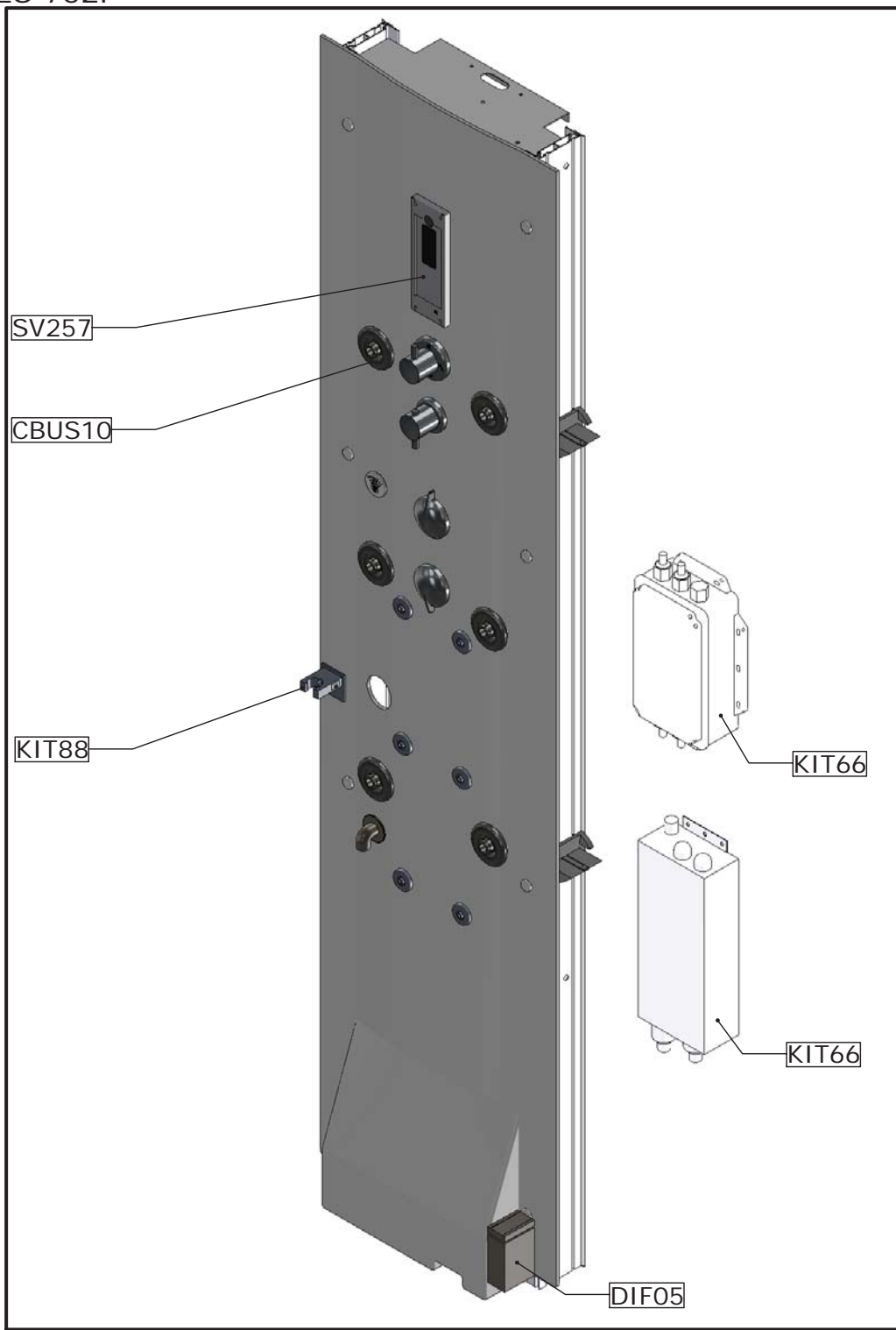
4000

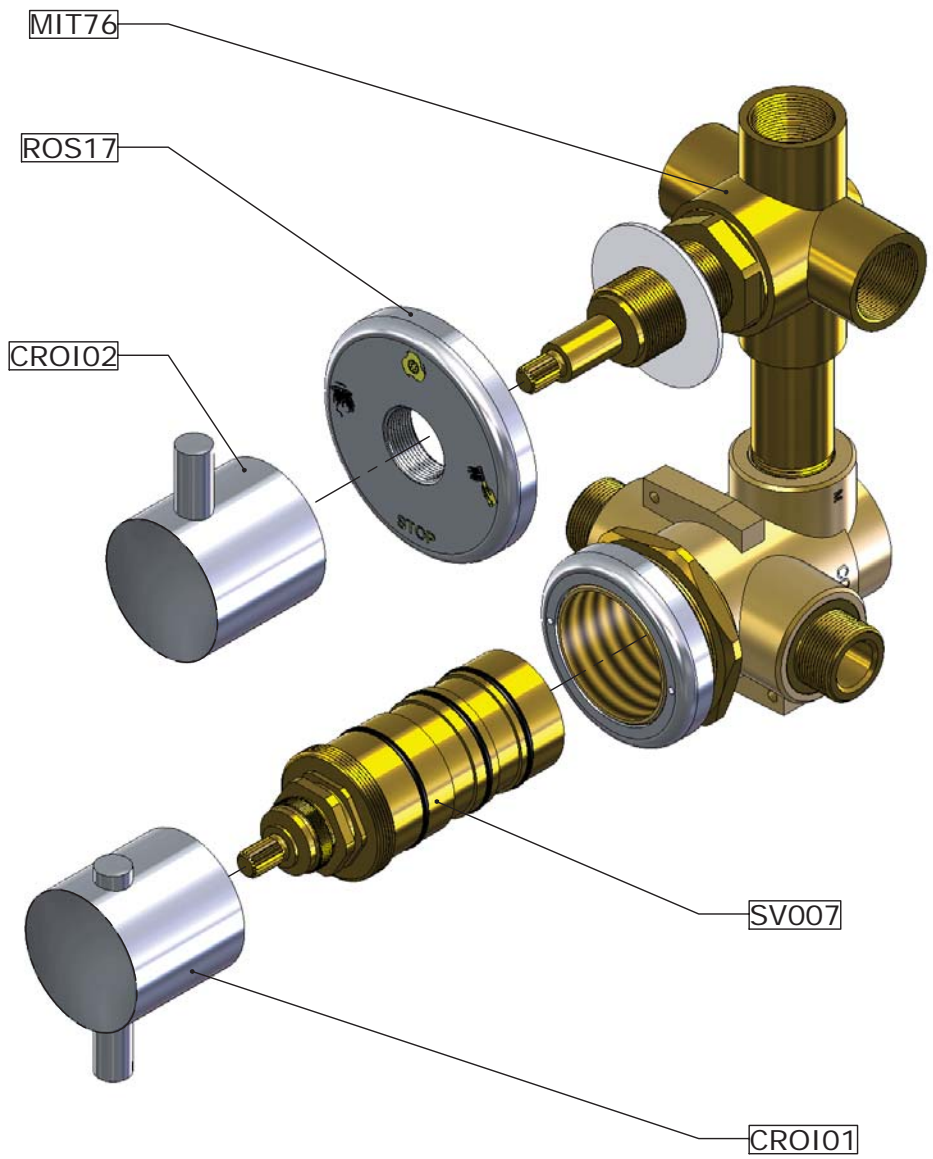


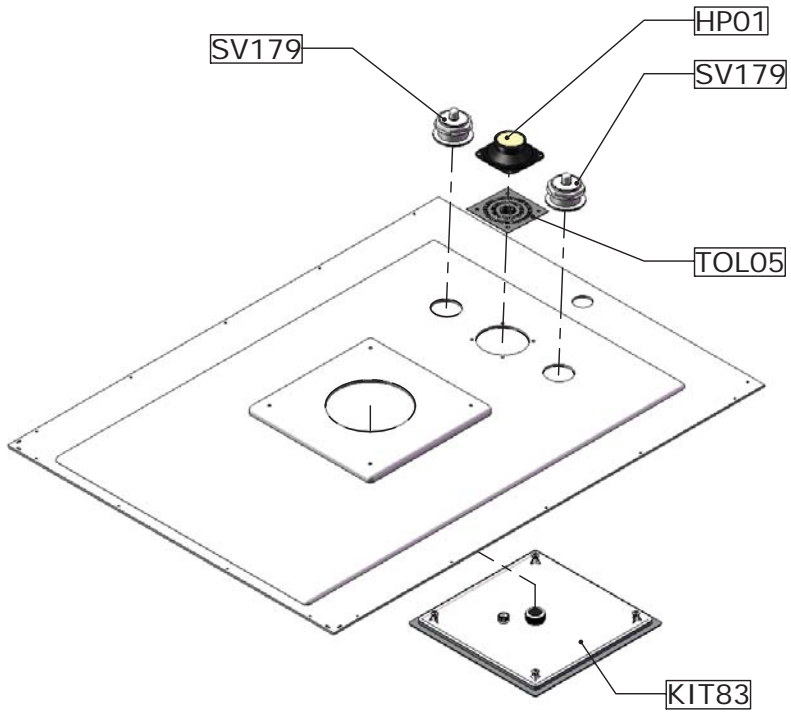
CODES COLIS (voir repères en page 2)

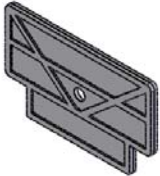
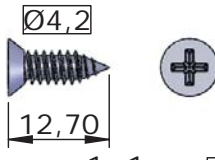


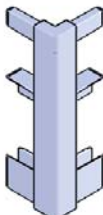
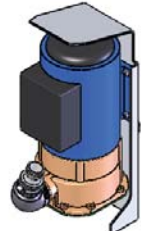

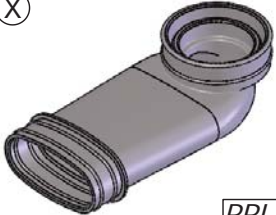
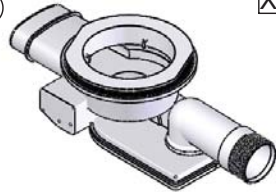
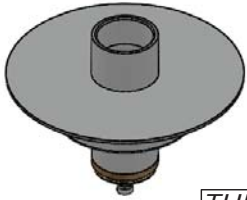
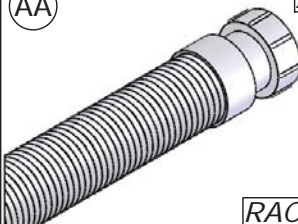
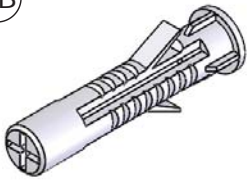
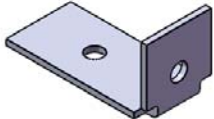
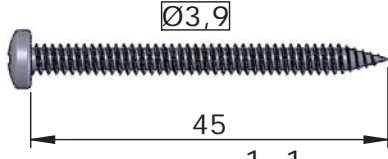
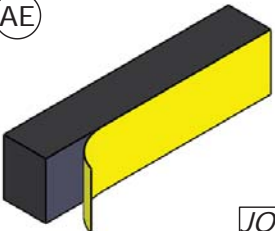
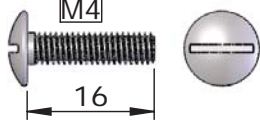

	100X80		120X90	
	HYDRO	HYDRO + HAMMAM	HYDRO	HYDRO + HAMMAM
A	REC266		REC265	
B	C5451E		C5458E	
C	C6401E		C6404E	
D	MAKIN34			
E	C5455E		C5462E	
F	5980		5980	
G	5980		5980	
H	5980		5980	
I	CP348	CP349	CP348	CP349
J	C5456E		C5463E	
K	C6459	C6562	C6458	C6563
L	C6405		C6402	
M	C6405		C6402	
N	TOL22		TOL18	
O	6017		6017	
P	6017		6017	





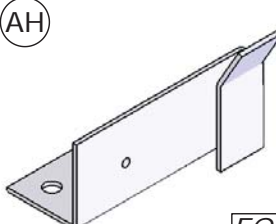
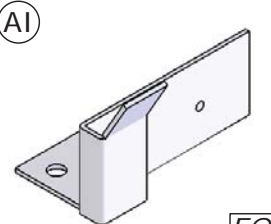
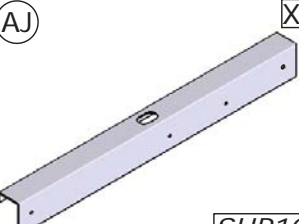

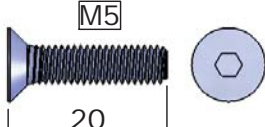

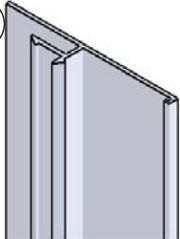


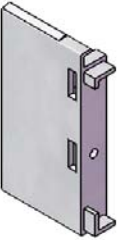
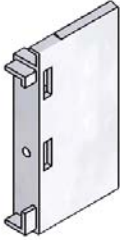
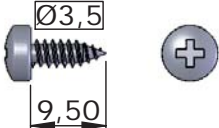
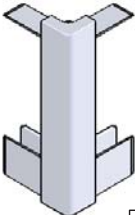
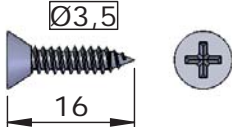
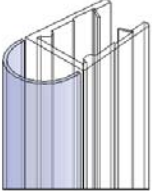
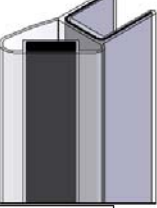
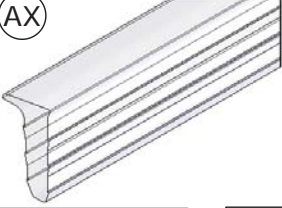
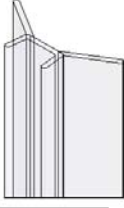






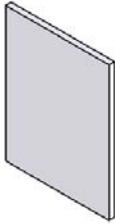
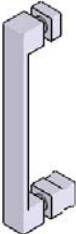
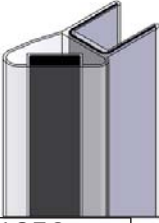
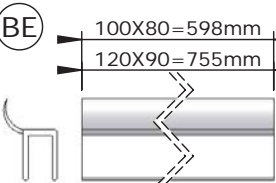
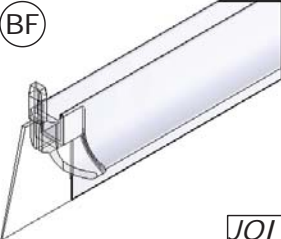
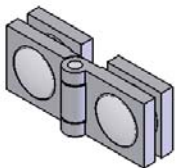


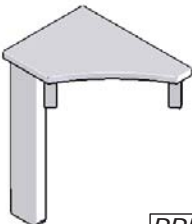
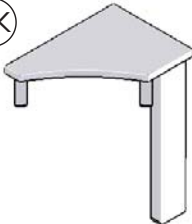
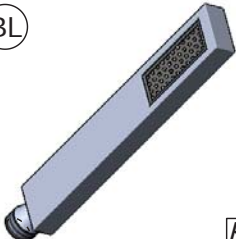
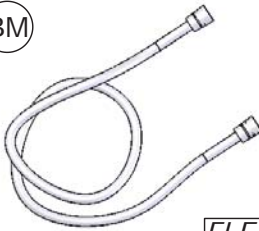
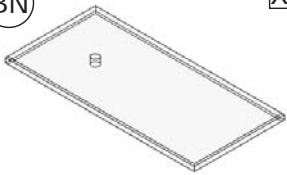

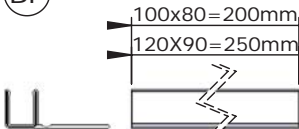
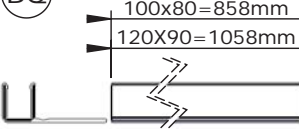
 <p>Q X1</p> <p>PPL622</p>	 <p>R X9</p> <p>VIS45</p>	 <p>S X1</p> <p>PPL587</p>
 <p>T X3</p> <p>CLIP03</p>	 <p>U X1</p> <p>ANG08</p>	 <p>V X1</p> <p>POMPO3</p>
 <p>W X1</p> <p>CLR17</p>	 <p>X X1</p> <p>PPL589</p>	 <p>Y X1</p> <p>BOND17</p>
 <p>Z X1</p> <p>TUB14</p>	 <p>AA X1</p> <p>RAC37</p>	 <p>AB X2</p> <p>CHE02</p>
 <p>AC X4</p> <p>EQU39</p>	 <p>AD X2</p> <p>VIS17</p>	
 <p>AE X1</p> <p>JOI83</p>	 <p>AF X6</p> <p>VIS77</p>	 <p>AG X4</p> <p>ECR14</p>

Les quantités données sont les quantités utiles au montage. Les sachets fournis contiennent des pièces supplémentaires. The quantities given are what are required for the installation. There may be some surplus parts in the package provided.

DES 752F



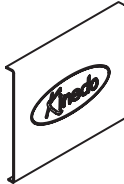
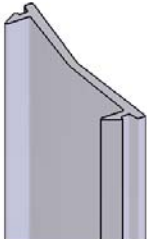
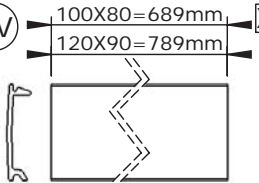
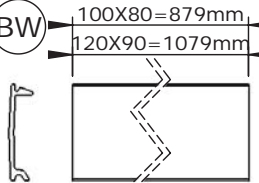
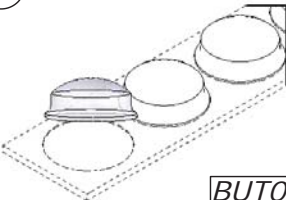
 <p>AH X1 <i>EQU54</i></p>	 <p>AI X1 <i>EQU55</i></p>	 <p>AJ X1 <i>SUP102</i></p>
 <p>AK X8 <i>ENT19</i></p>	 <p>M5 20 1=1 <i>VIS10</i></p>	 <p>AM X8 <i>CAPO7</i></p>
 <p>AN X2 <i>5948</i></p>	 <p>AO X2 <i>5957</i></p>	 <p>AP X8 LG=100 mm <i>PO13</i></p>
 <p>AQ X1 <i>PPL537</i></p>	 <p>AR X1 <i>PPL536</i></p>	 <p>Ø3,5 9,50 1=1 <i>VIS07</i></p>
 <p>AT X1 <i>ANG07</i></p>	 <p>Ø3,5 16 1=1 <i>VIS06</i></p>	 <p>AV X1 LG=1920 mm <i>J478</i></p>
 <p>AW X1 LG=1923 mm <i>AI057</i></p>	 <p>AX X1 LG=1500 mm <i>JOI146</i></p>	 <p>AY X2 LG=2000 mm <i>JOI147</i></p>

Les quantités données sont les quantités utiles au montage. Les sachets fournis contiennent des pièces supplémentaires. The quantities given are what are required for the installation. There may be some surplus parts in the package provided.

 <p>AZ X1</p> <p>CLR16</p>	 <p>BA X1</p> <p>CLR09</p>	 <p>BB X1</p> <p>PUS35</p>
 <p>BC X1</p> <p>SET06</p>	 <p>BD X1</p> <p>LG = 1850 mm</p> <p>AI058</p>	 <p>100X80=598mm X1 120X90=755mm</p> <p>100X80=J515 120X90=J514</p>
 <p>BF X1</p> <p>JOI145</p>	 <p>BG X2</p> <p>CHAR05</p>	 <p>BH X4</p> <p>JOI140</p>
 <p>BI X4</p> <p>JOI139</p>	 <p>BJ X1</p> <p>PPL534</p>	 <p>BK X1</p> <p>PPL535</p>
 <p>BL X1</p> <p>KIT76</p>	 <p>BM X1</p> <p>FLEX04</p>	 <p>BN X4</p> <p>VER2167</p>
 <p>BO X2</p> <p>PPL559</p>	 <p>100x80=200mm X2 120X90=250mm</p> <p>100X80=J492 120X90=J499</p>	 <p>100x80=858mm X1 120X90=1058mm</p> <p>100X80=J491 120X90=J490</p>

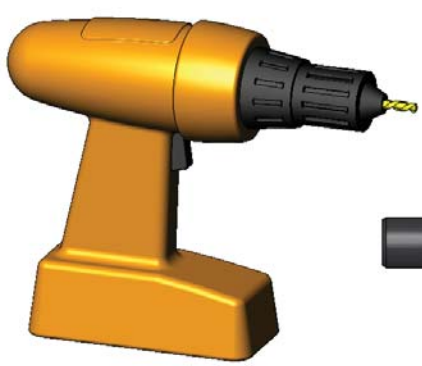
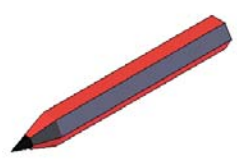
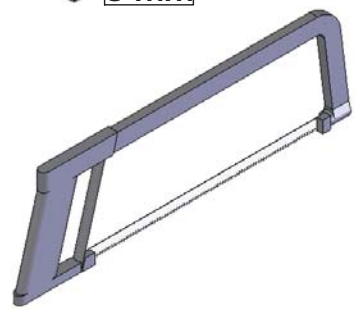
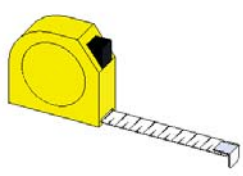
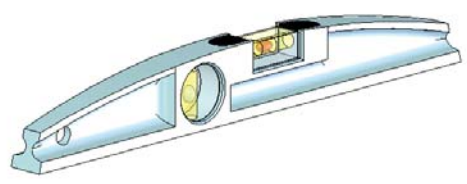
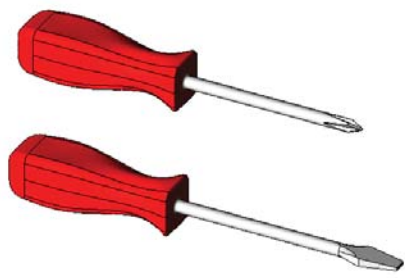
Les quantités données sont les quantités utiles au montage. Les sachets fournis contiennent des pièces supplémentaires. The quantities given are what are required for the installation. There may be some surplus parts in the package provided.

DES 752F

<p>(BR) X1</p>  <p>EQU44</p>	<p>(BS) X1</p>  <p>TOL08</p>	<p>(BT) X1</p>  <p>TOL09</p>
<p>(BU) X3</p>  <p>PFL45</p>	<p>(BV) X1</p>  <p>100X80=689mm 120X90=789mm</p> <p>100X80=P010 120X90=P015</p>	<p>(BW) X1</p>  <p>100X80=879mm 120X90=1079mm</p> <p>100X80=P009 120X90=P011</p>
<p>(BX) X17</p>  <p>BUT05</p>		

Les quantités données sont les quantités utiles au montage. Les sachets fournis contiennent des pièces supplémentaires.
 The quantities given are what are required for the installation. There may be some surplus parts in the package provided.

Matériel nécessaire :
Tools required :



Ø3 mm



Ø6 mm



Pré-installation

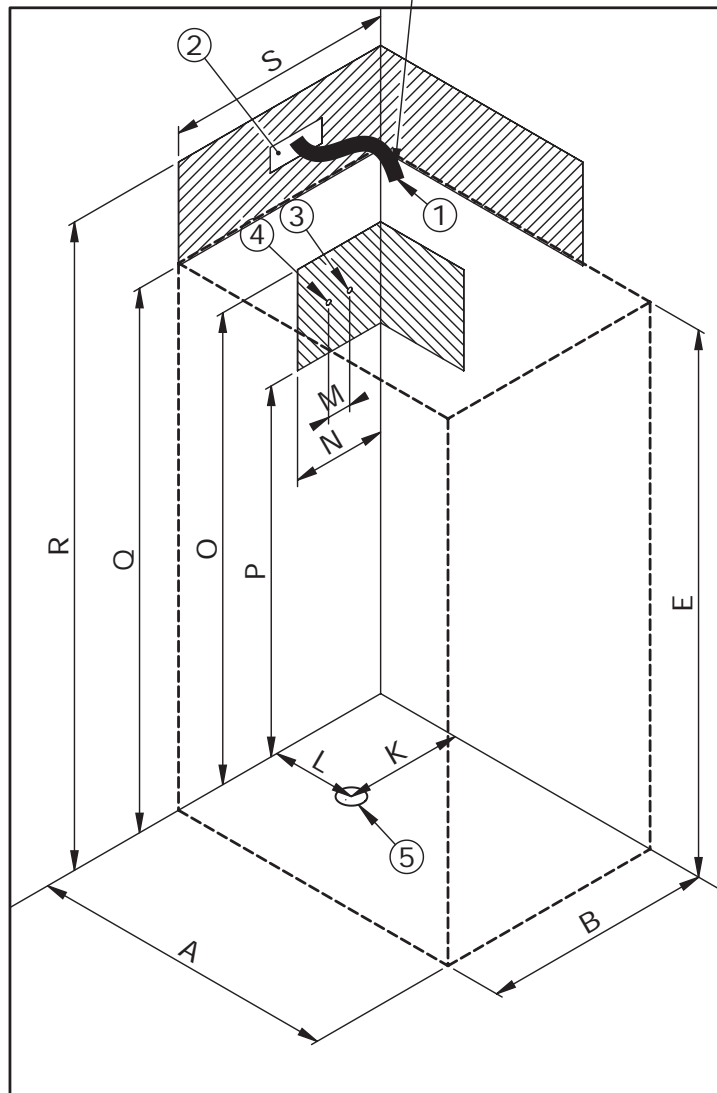
Alimentation électrique:

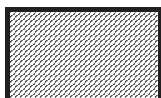
2 branchements : 1 hammam + 1 pompe

2 x 2m

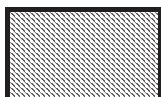
3G2.5 mm²

Protection par disjoncteur 16A





Zone disponible pour la sortie des câbles d'alimentation électrique

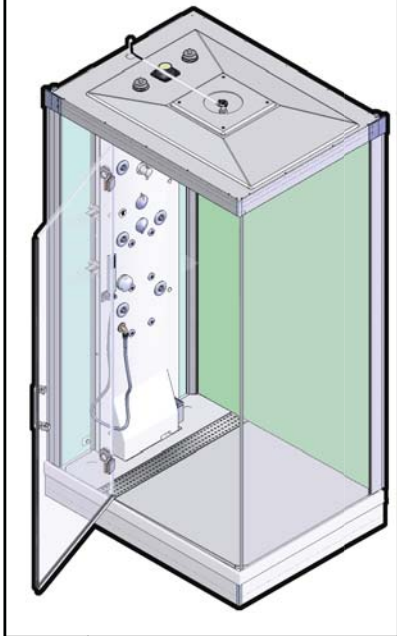


Zone disponible pour les branchements d'eau chaude et d'eau froide

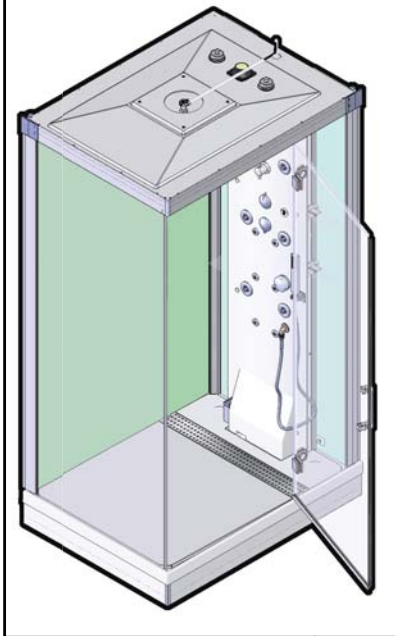
1	Alimentation électrique	Lg = 2m 3G2,5 mm ²
2	Sortie du câble d'alimentation électrique	Protection par disjoncteur 16A
3	Alimentation eau froide	15/21 (1/2")
4	Alimentation eau chaude	15/21 (1/2")
5	Position de la bonde	Ø40

A	100	120
B	80	90
E	211	211
K	40	46,2
L	33,2	33,2
M	9,4	9,4
N	37	37
O	182	182
P	143	143
Q	210	210
R	250	250
S	80	90

MONTAGE A DROITE
RIGHT HAND
MONTAJE A LA DERECHA
MONTAGE RECHTS



MONTAGE A GAUCHE
LEFT HAND
MONTAJE A LA IZQUIERDA
MONTAGE LINKS



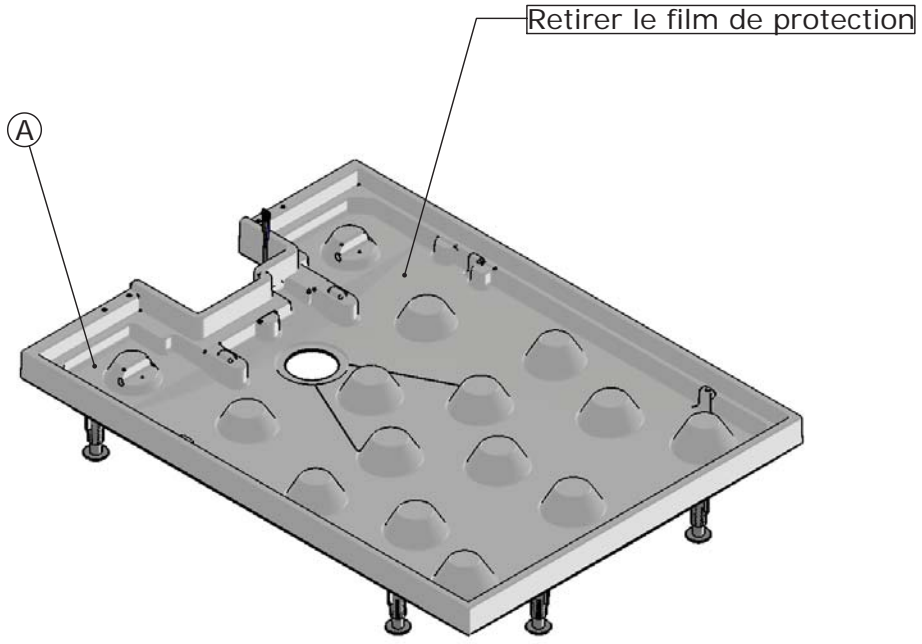
Vous avez la possibilité de réaliser un montage à droite ou un montage à gauche. Notre notice d'installation décrit un montage à droite. si vous voulez réaliser un montage à gauche, il vous suffit d'inverser le montage.

This cubicle can be installed either left or right hand. These installation instructions show a right hand installation.

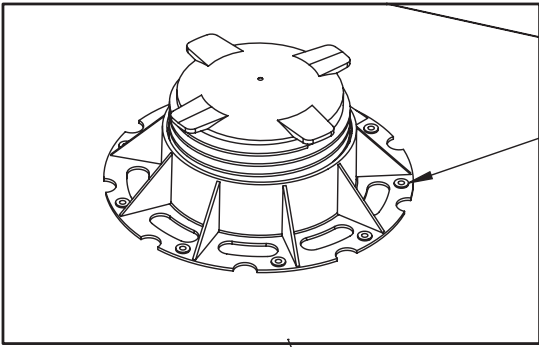
Puede realizar un montaje a la derecha o un montaje a la izquierda. Nuestro folleto de instalación describe un montaje a la derecha. Si desea montar su cabina a la izquierda sólo tendrá que realizar el montaje al contrario.

U kunt de cabine rechts of links monteren. Onze handleiding beschrijft de rechtse montage van de cabine. Keer de montage om als u de cabine links wilt monteren.

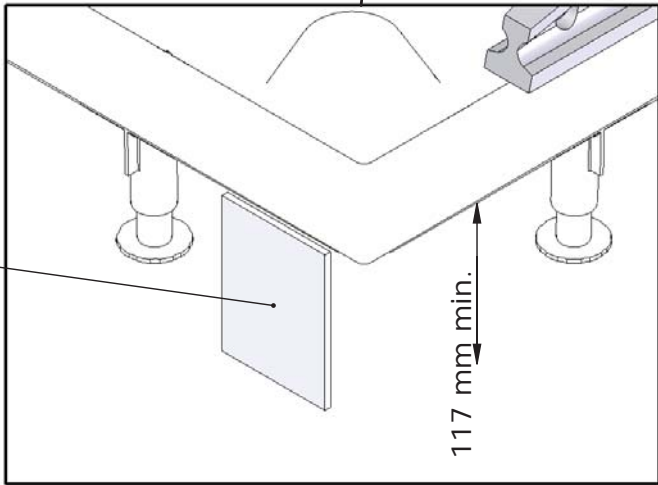
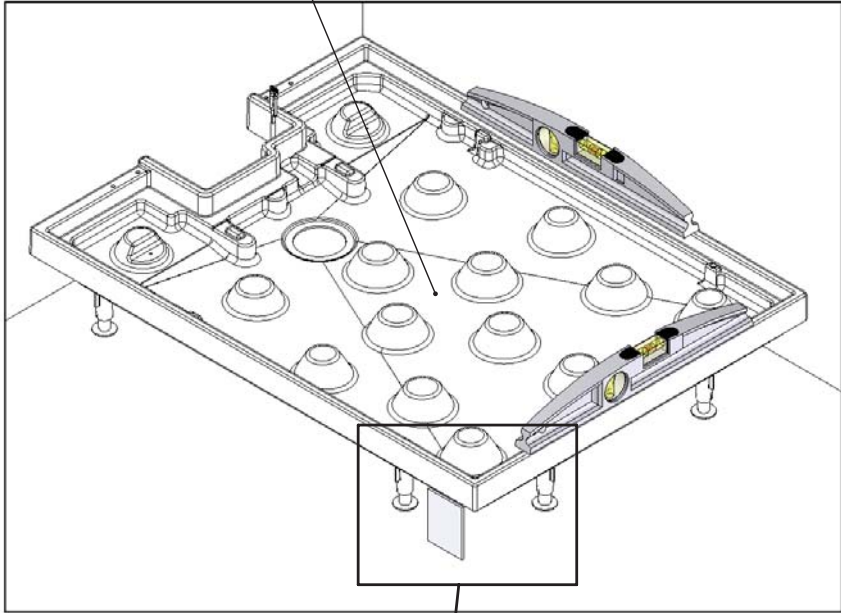
01



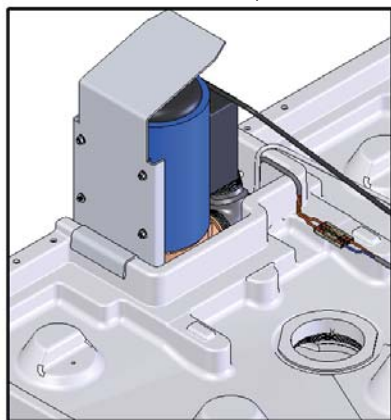
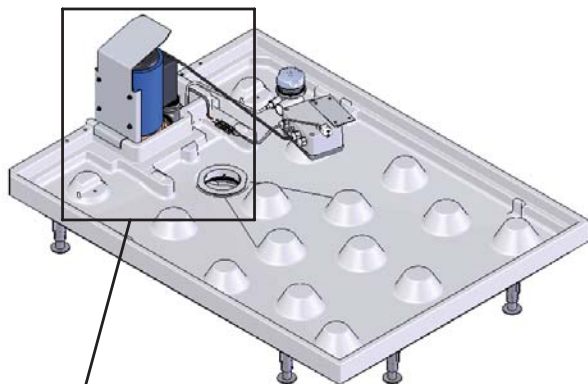
02



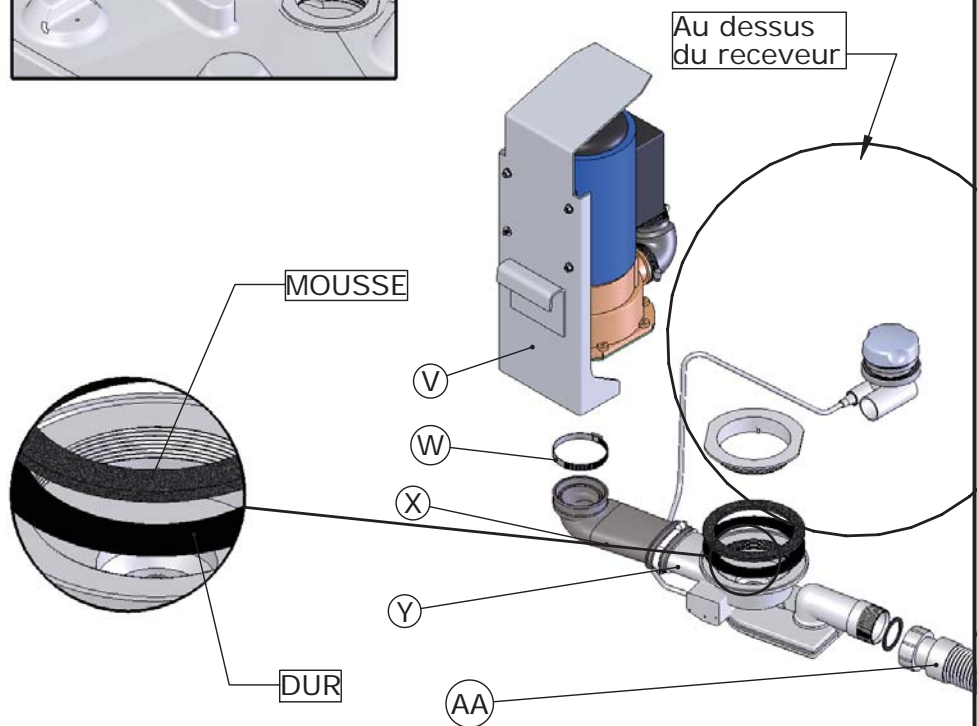
Mettre le pied central
au contact du sol



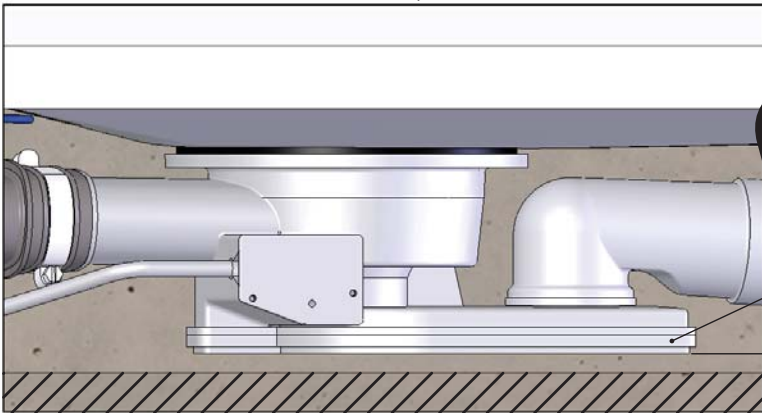
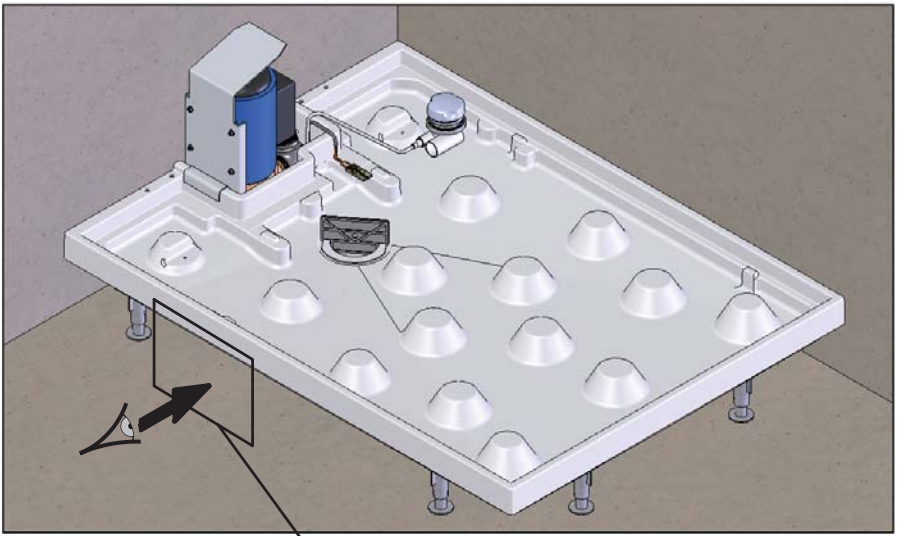
03



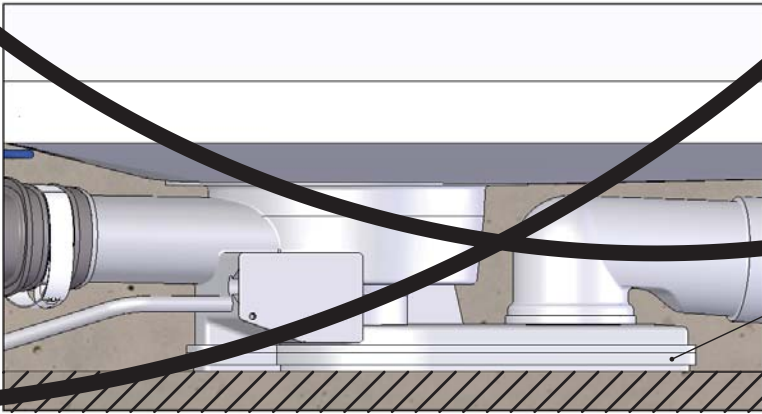
- 1- Montez la bonde et la pompe sur le receveur sans serrer les fixations.
- 2- Assurez-vous du bon alignement de l'ensemble.
- 3- Retirez le receveur afin de bien serrer les fixations.
- 4- Remettez le receveur, puis placez le tout à sa place définitive en connectant l'évacuation.



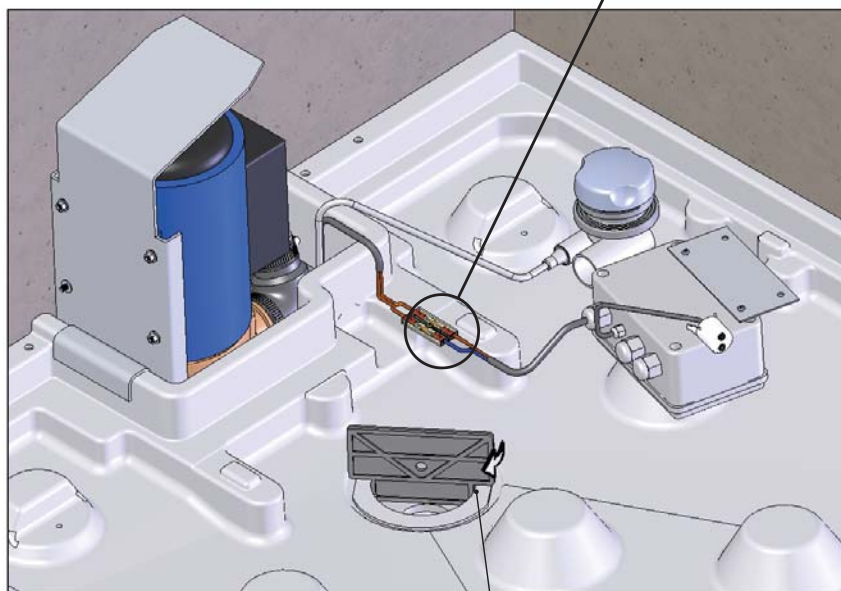
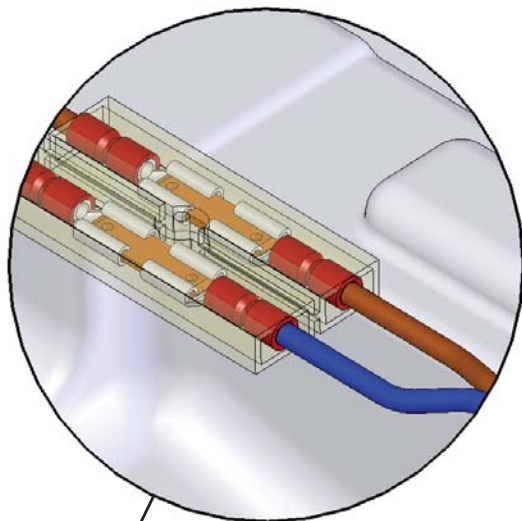
04



OK



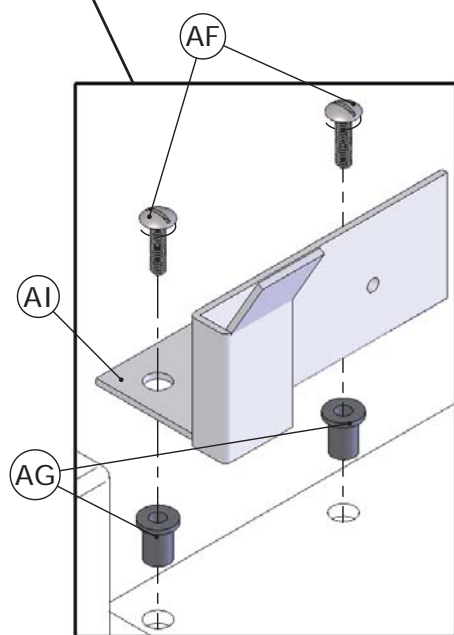
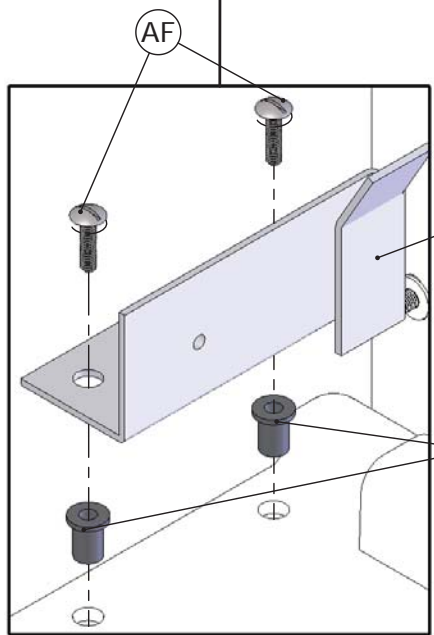
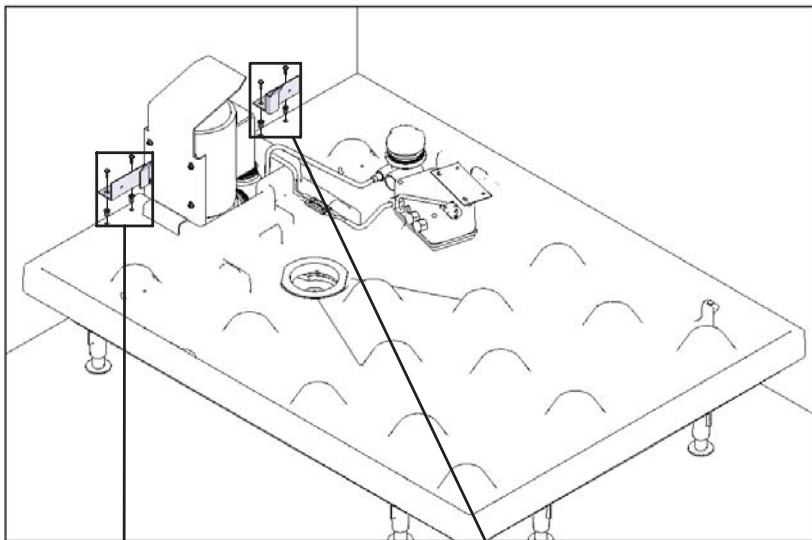
05



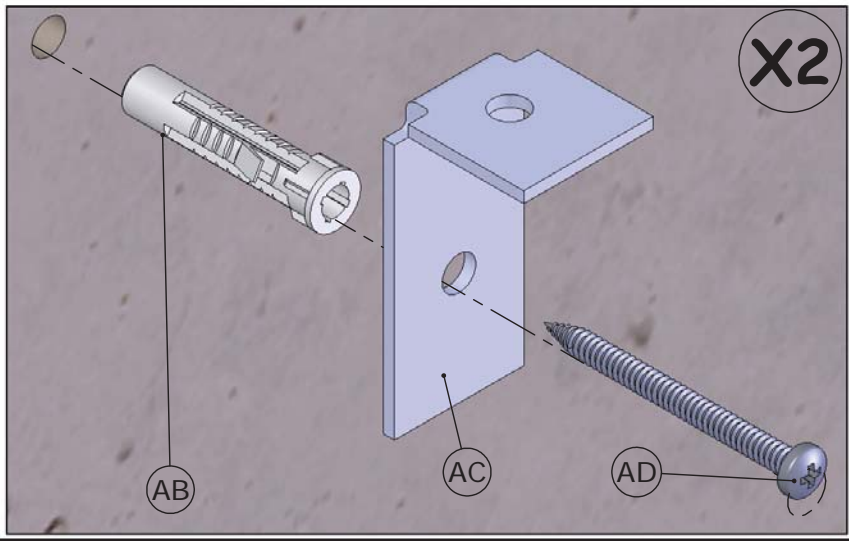
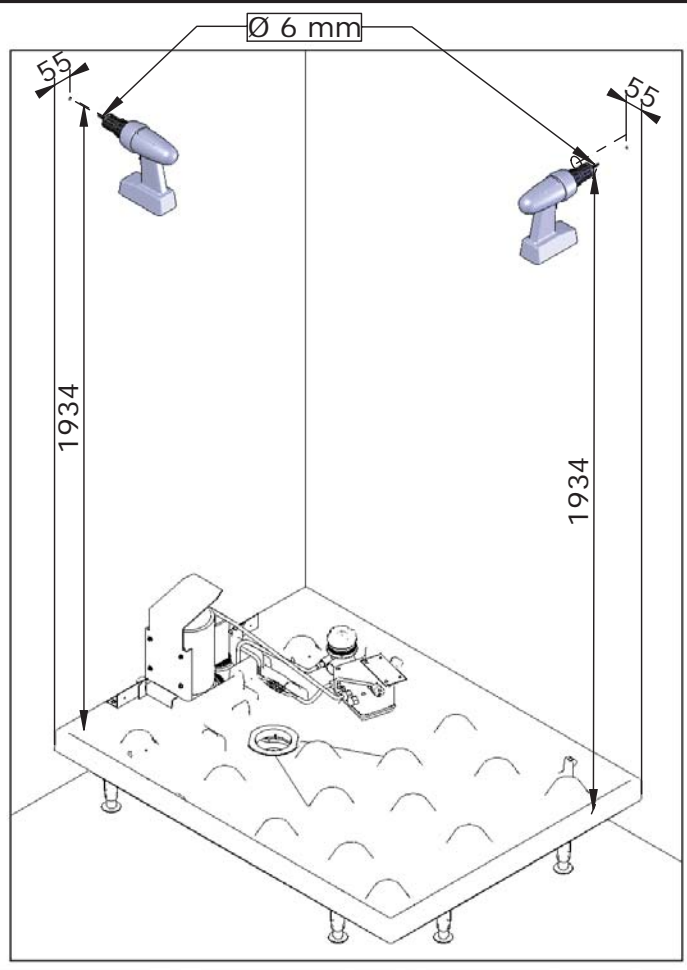
Protéger les évacuations afin qu'aucune pièce de visserie ne puissent y tomber.
Protect the outlets so that no fastening parts can fall in them.



06

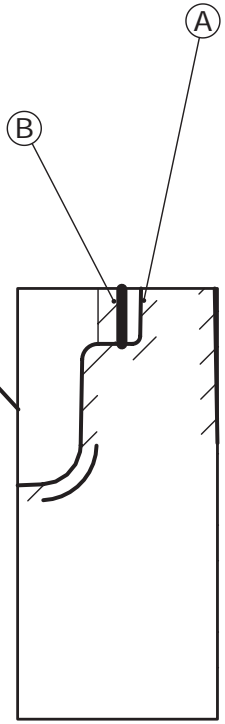
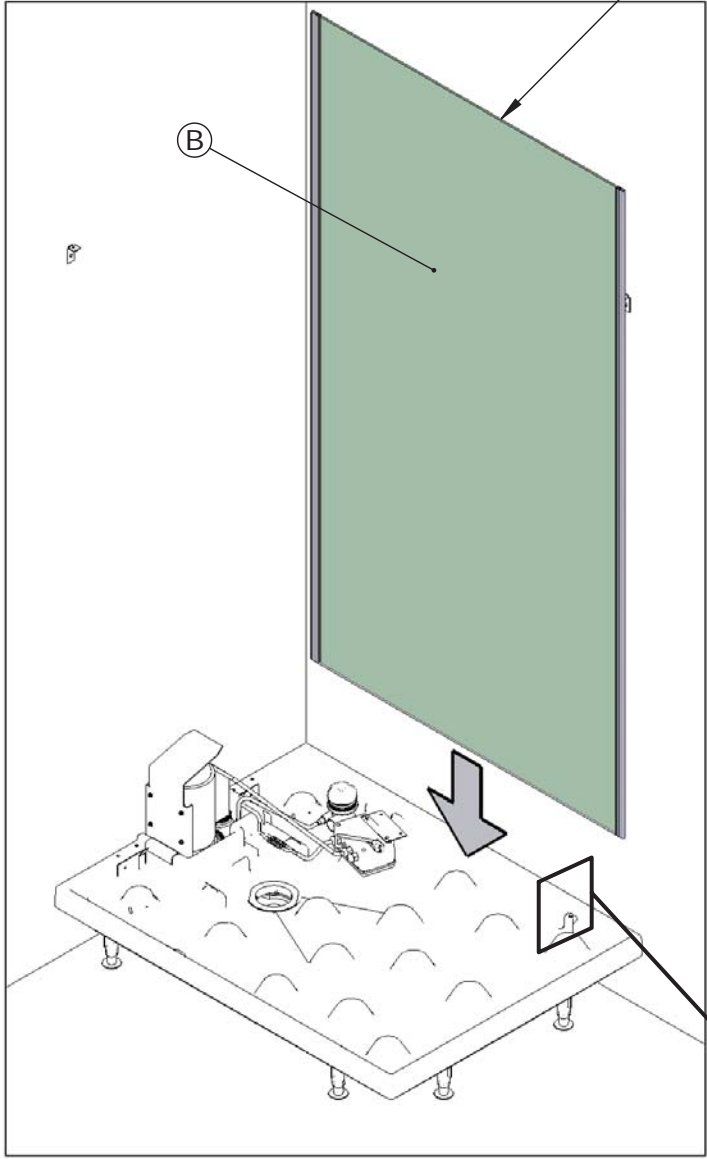


07



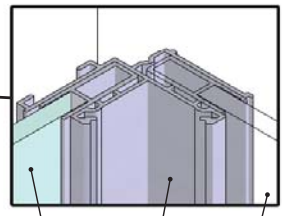
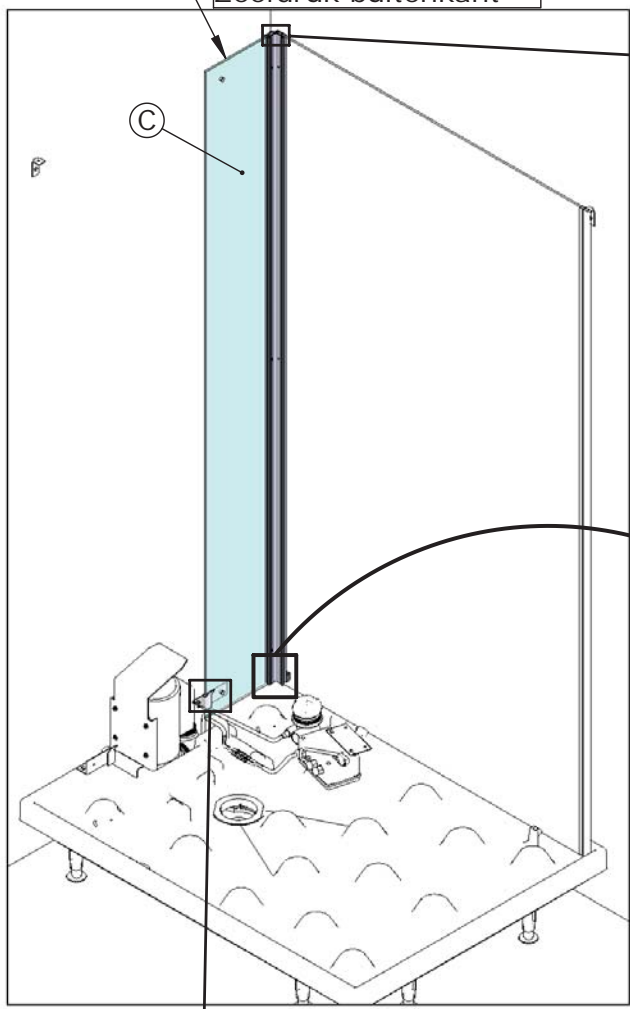
08

Sérigraphie extérieure
Screen printing outside
Zeefdruk buitenkant



09

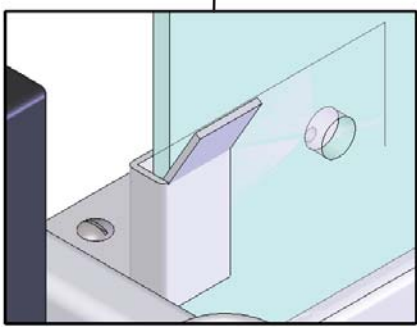
Sérigraphie extérieure
Screen printing outside
Zeefdruk buitenkant



C

D

B

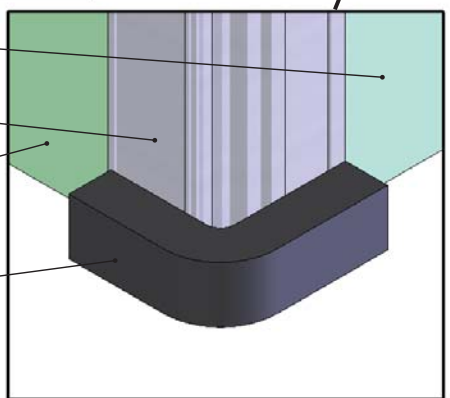


C

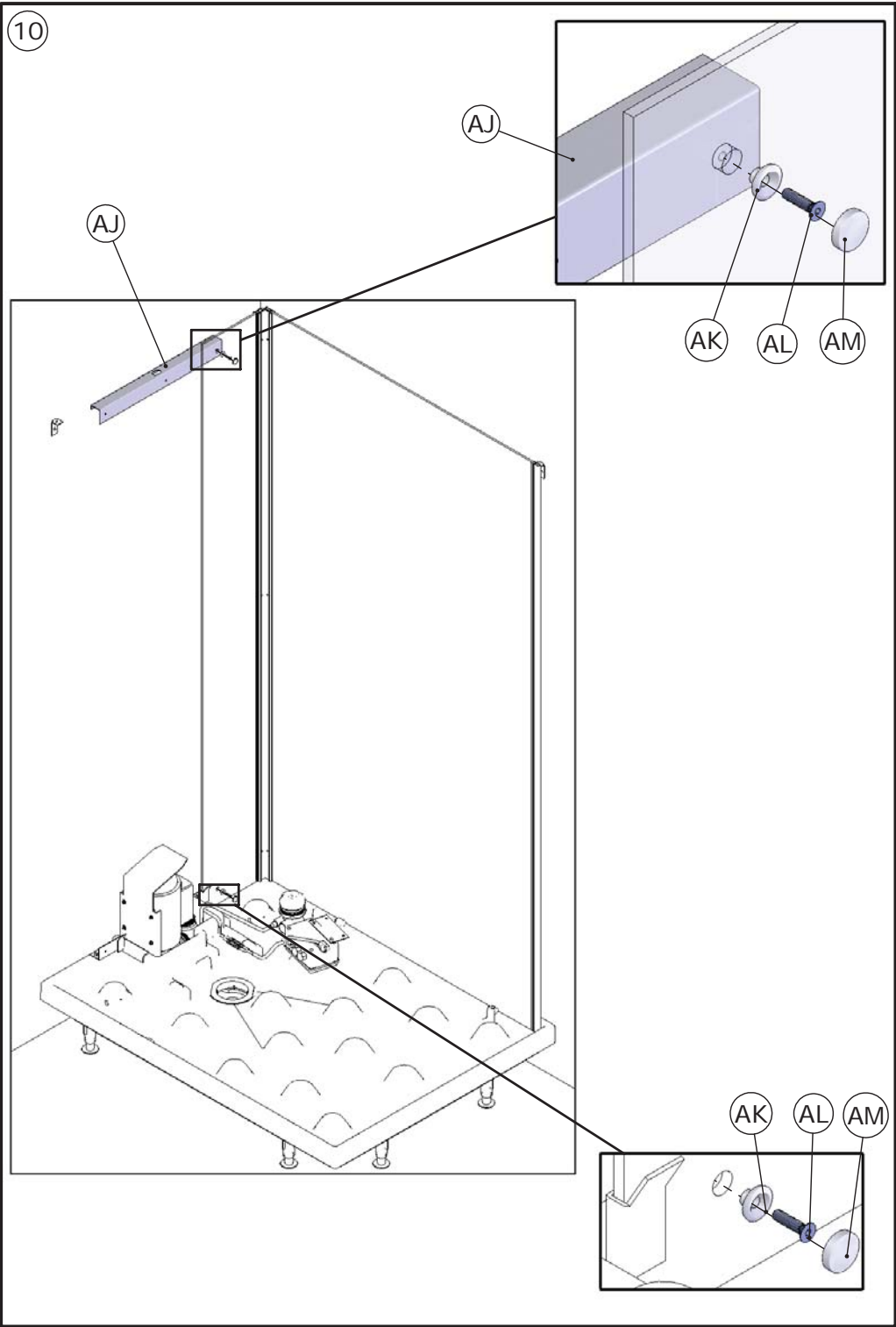
D

B

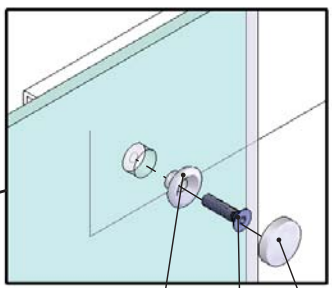
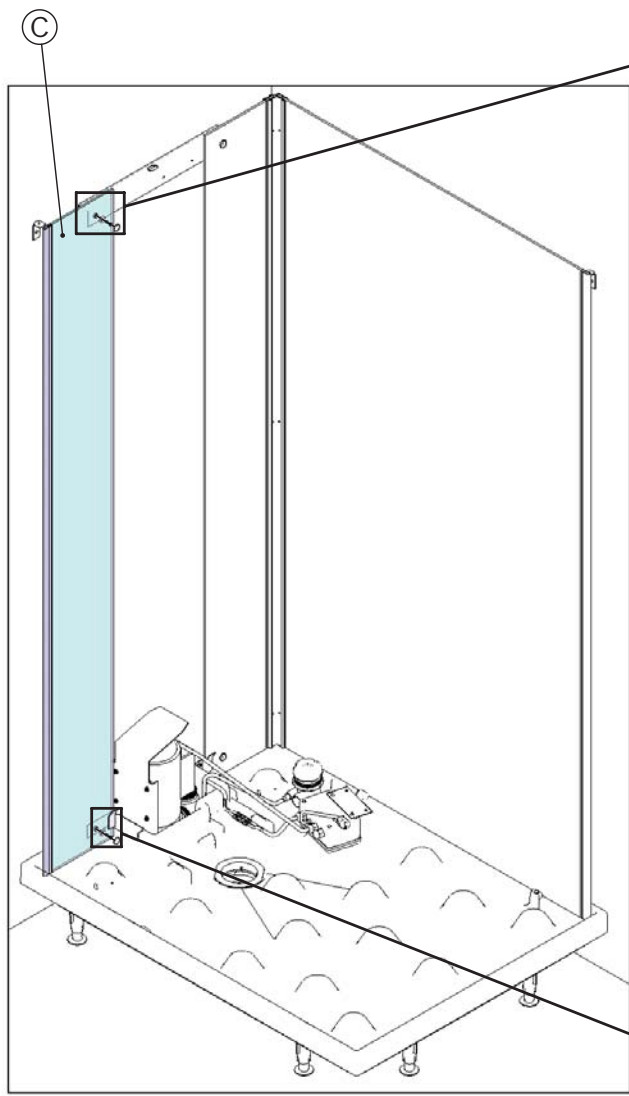
AE



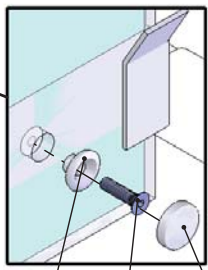
10



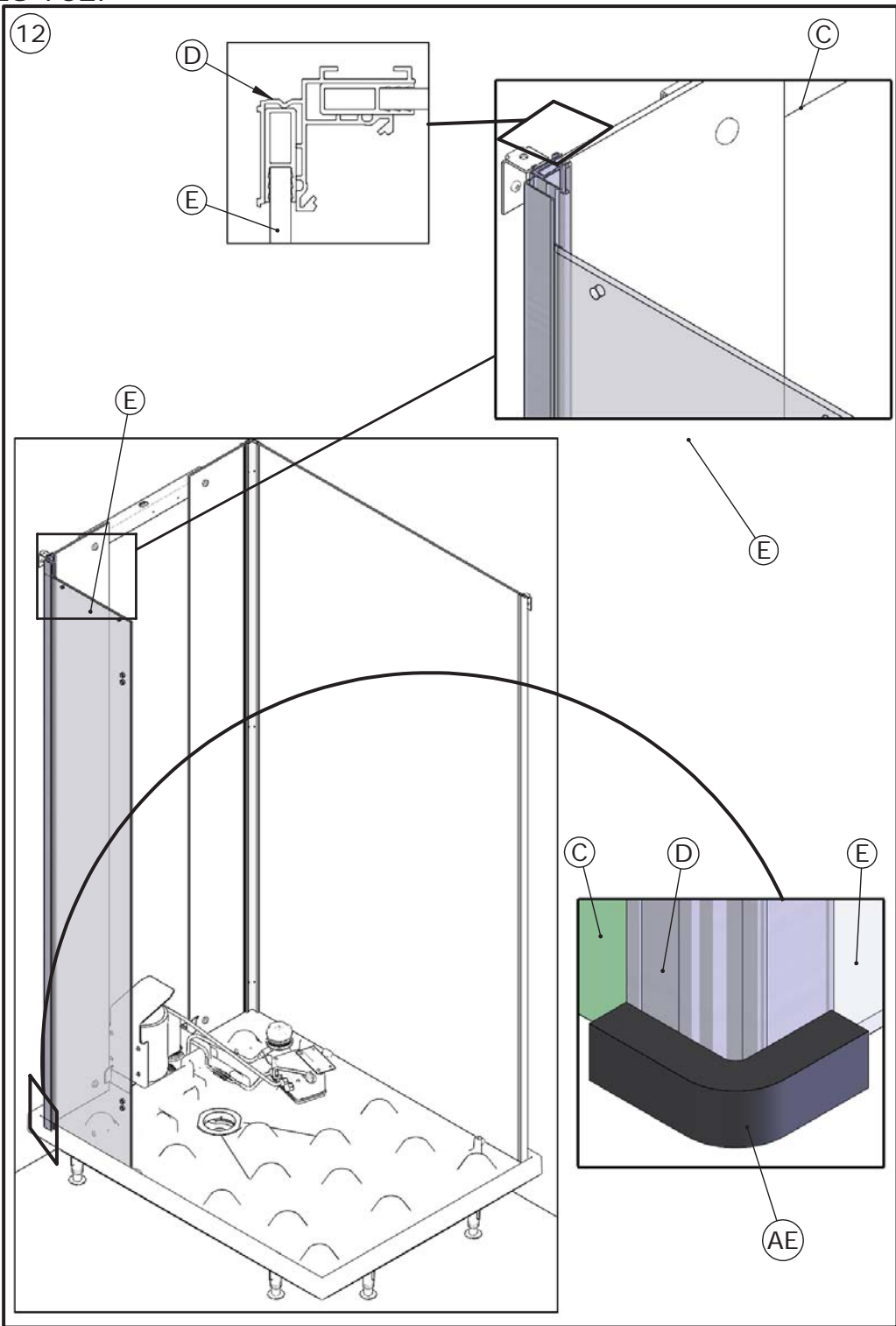
11



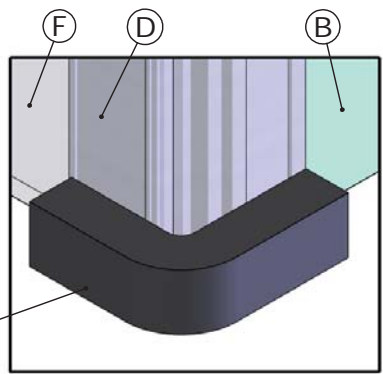
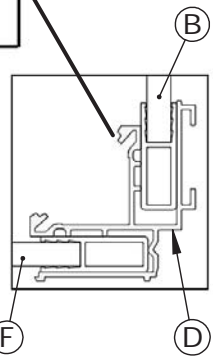
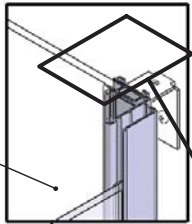
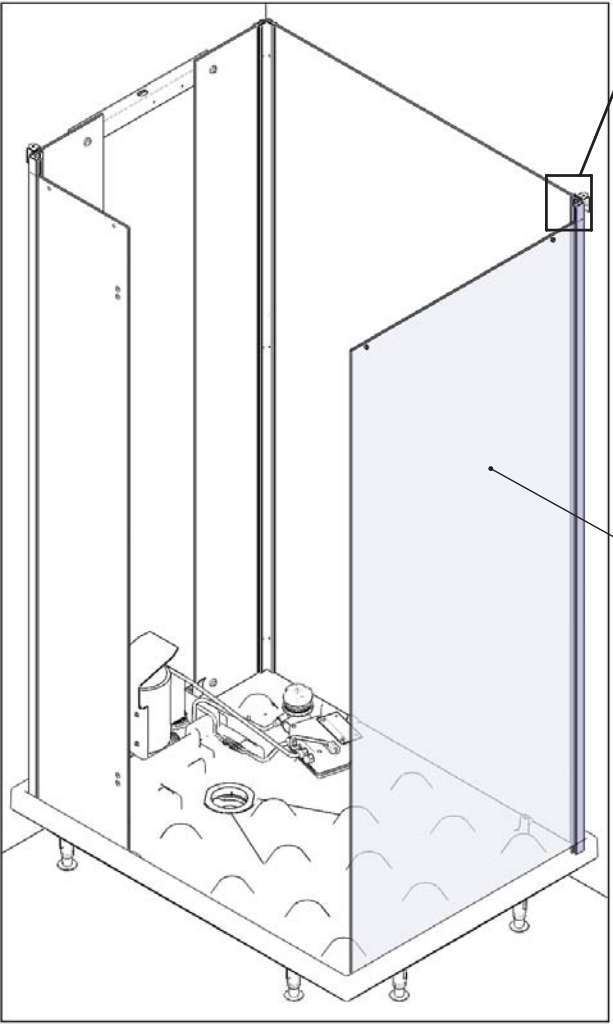
AK AL AM

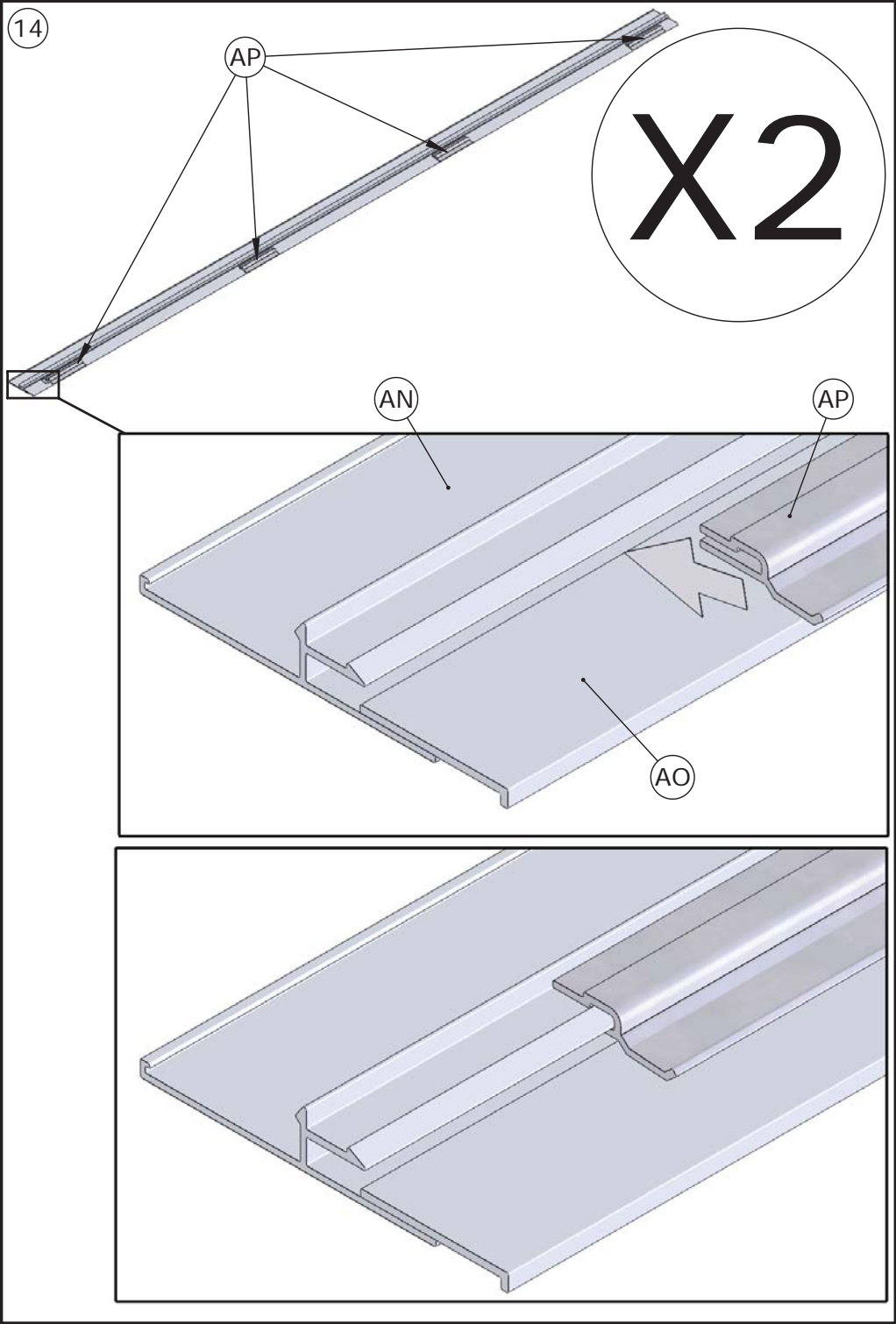


AK AL AM

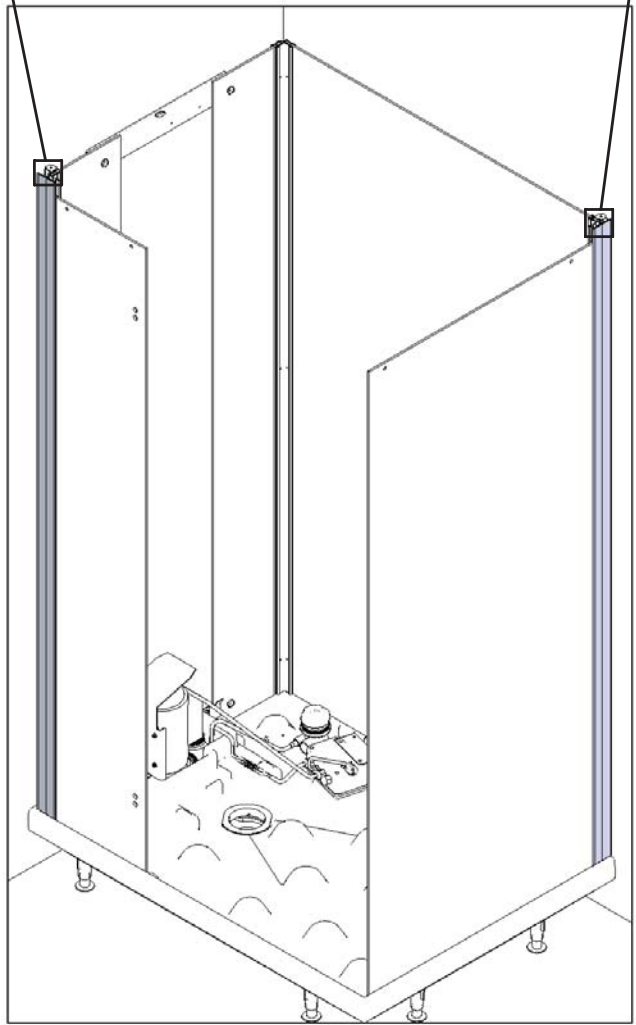
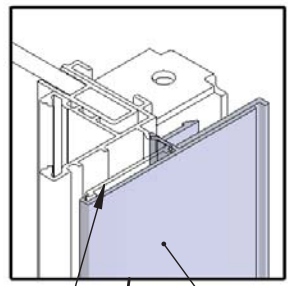
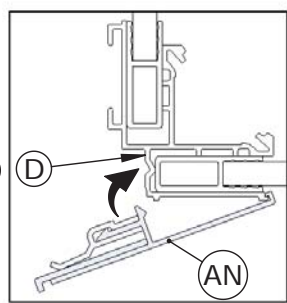
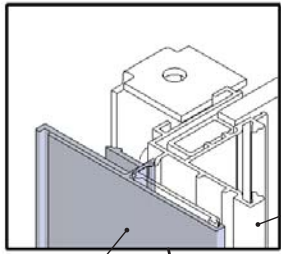


13

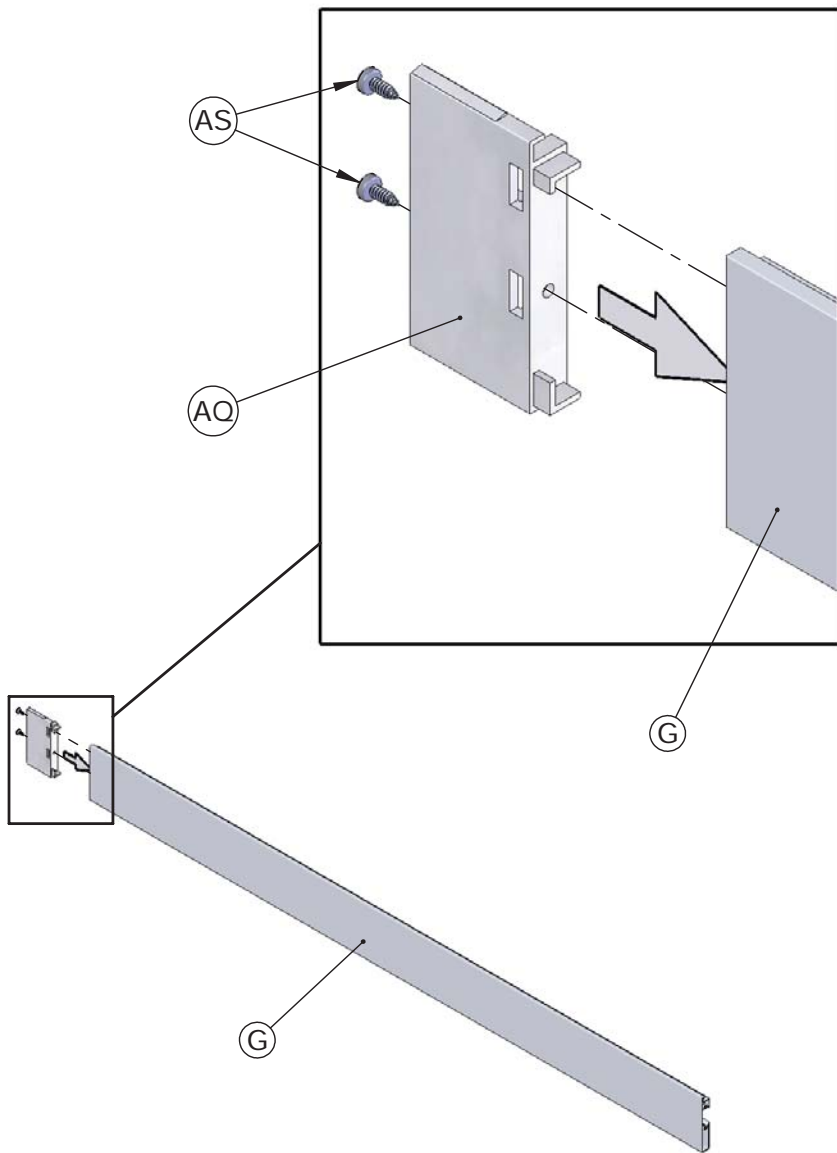




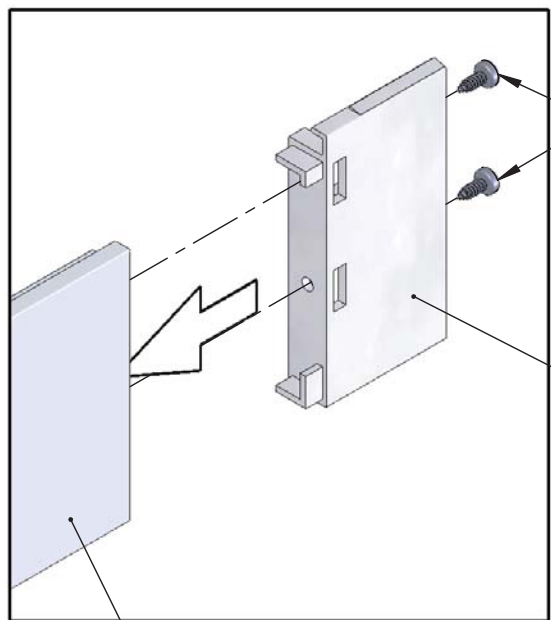
15



16



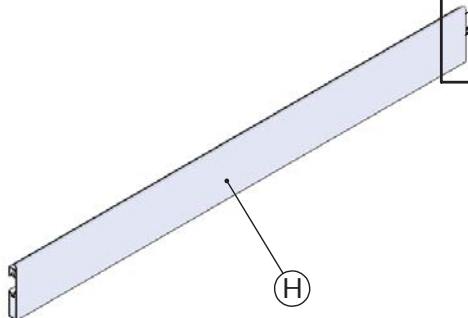
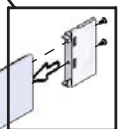
17



AS

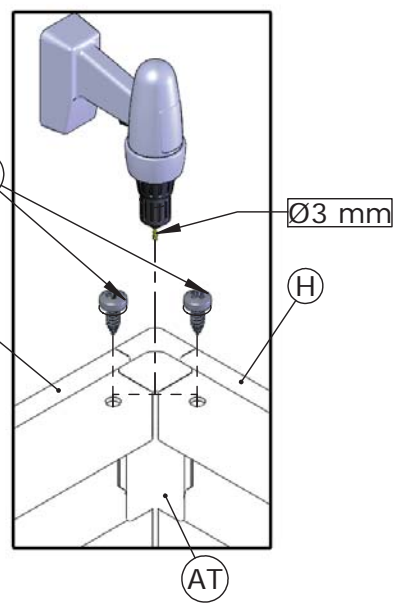
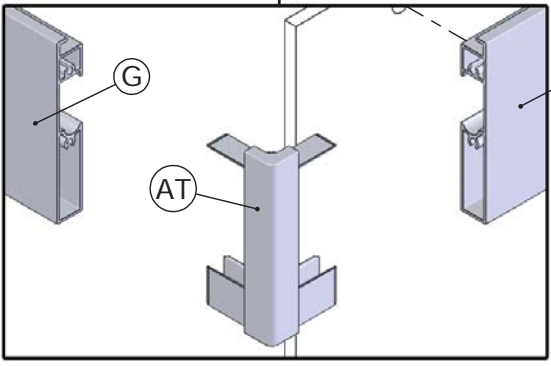
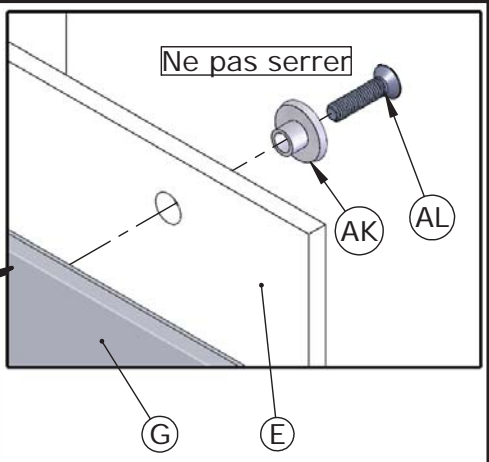
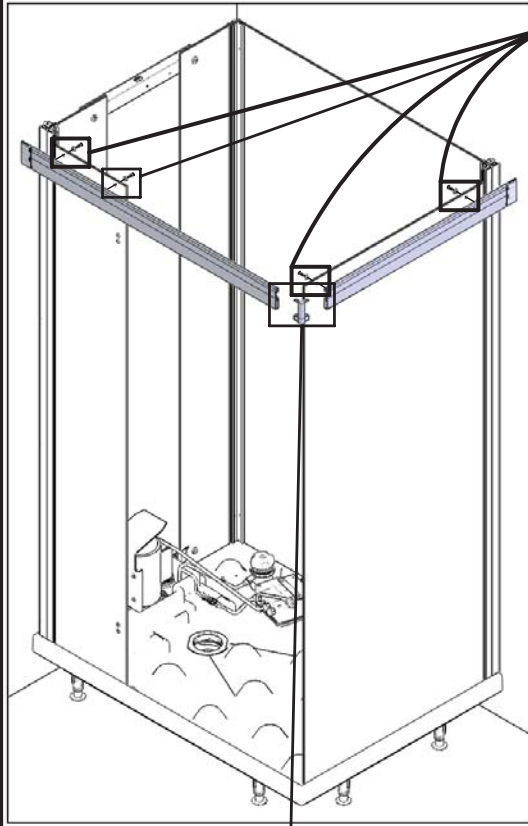
AR

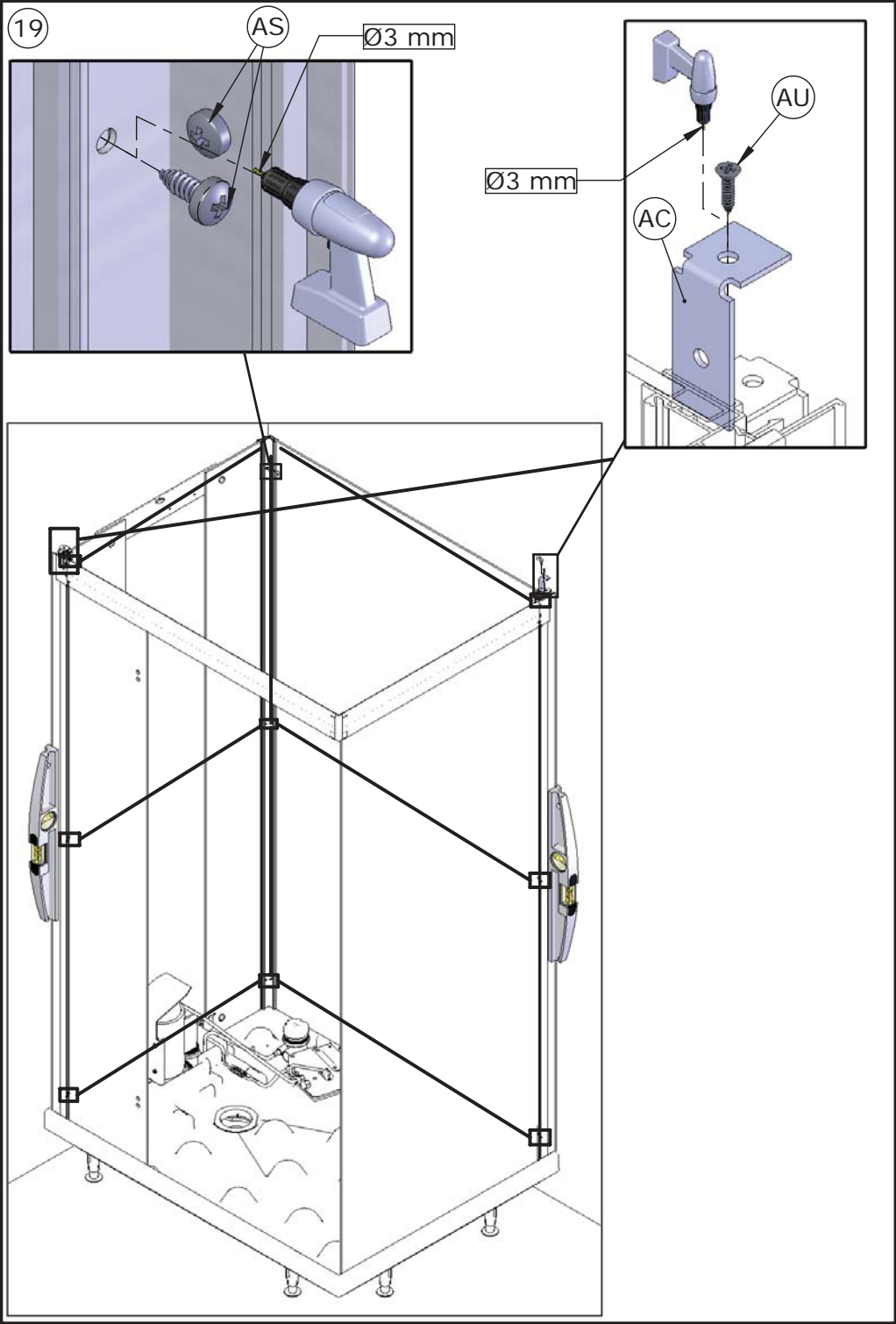
H

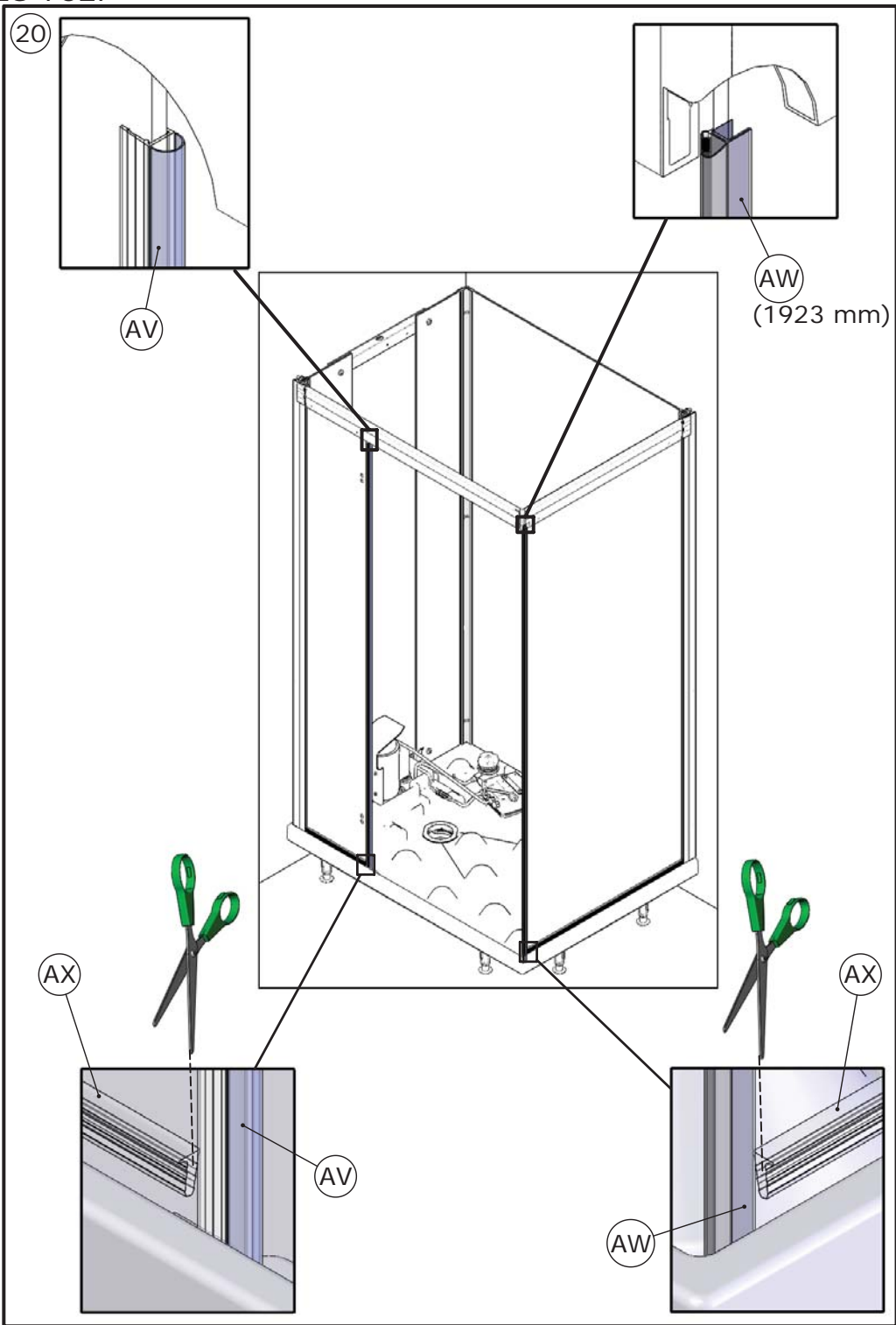


H

18

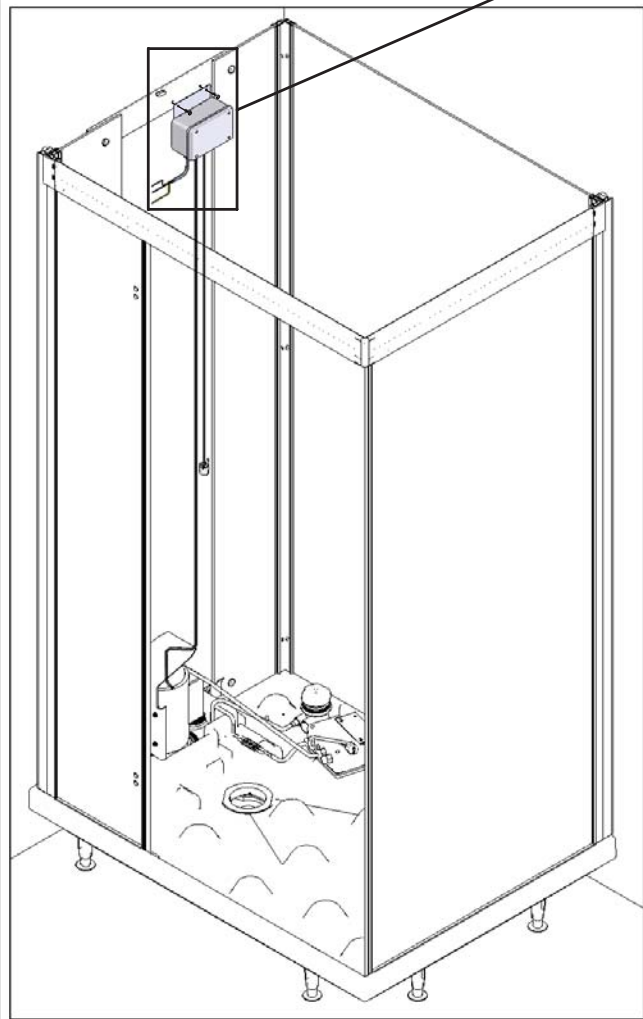
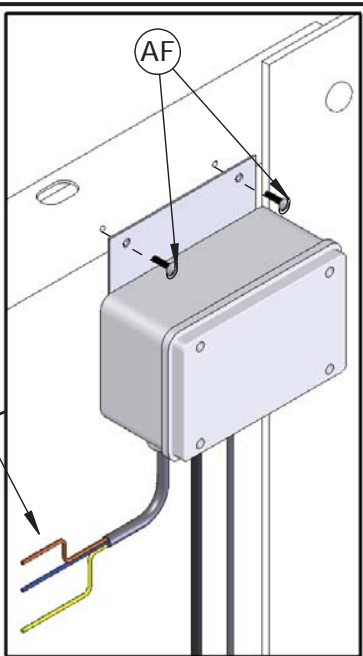




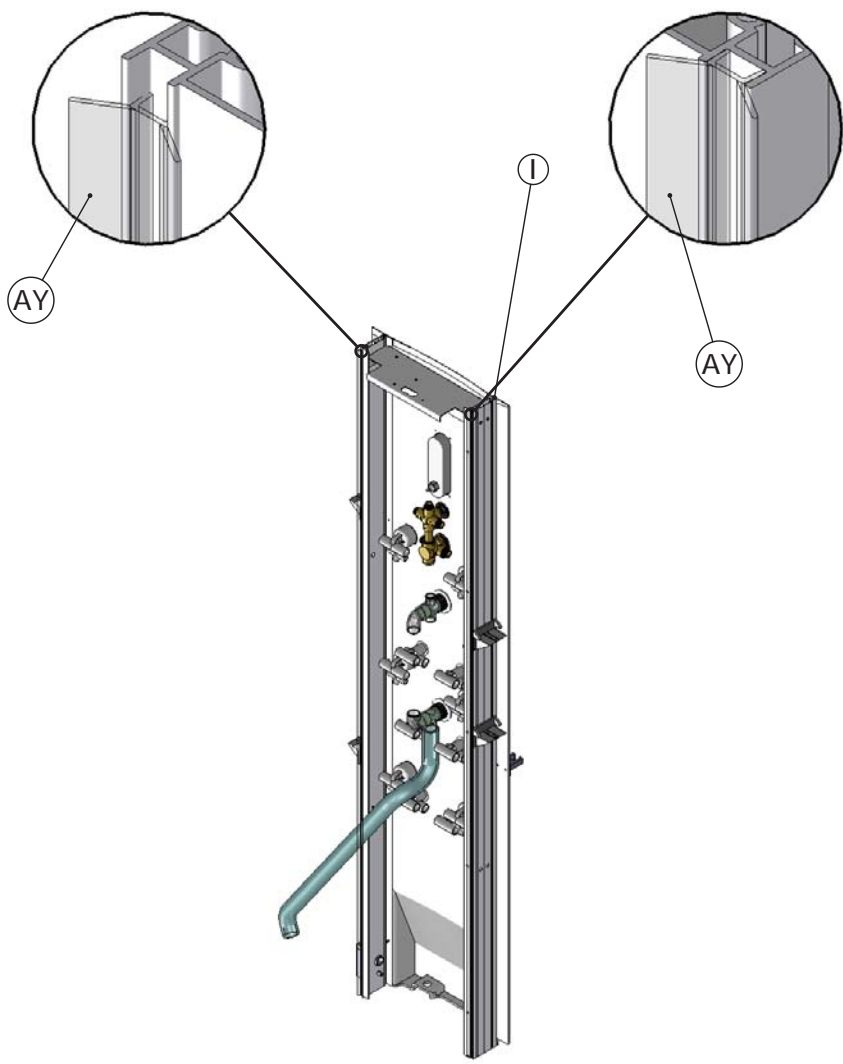


22

Connecter l'alimentation électrique
Monophasé + terre 3x2.5 mm²
Connect the power supply
Single-phase earthed 3x2.5 mm²

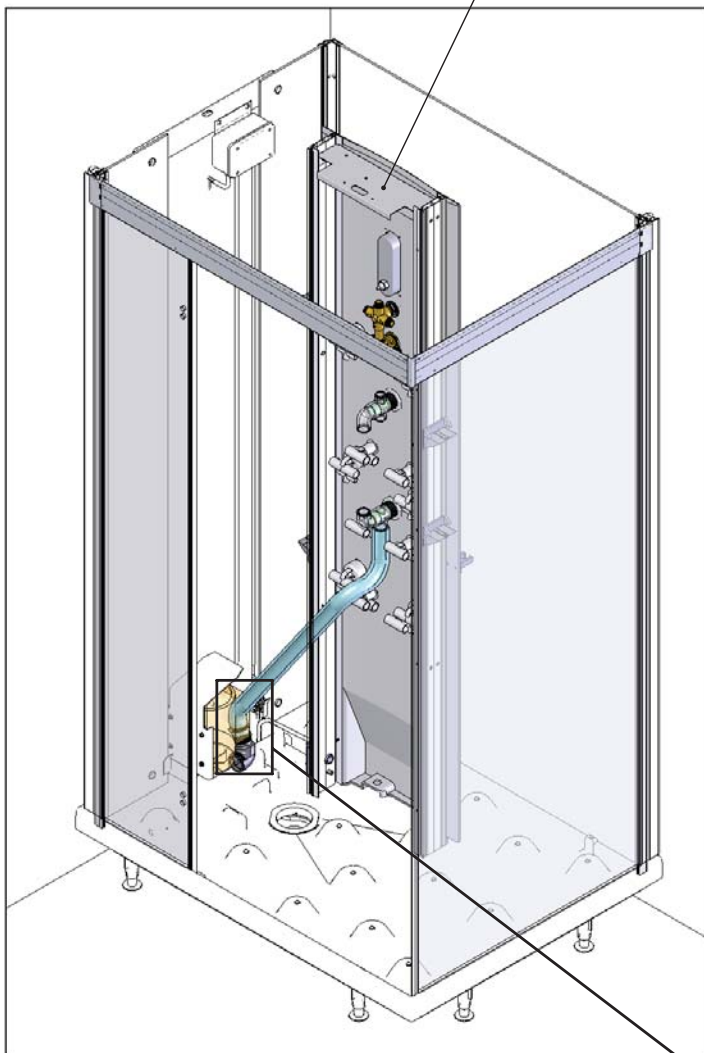


23



24

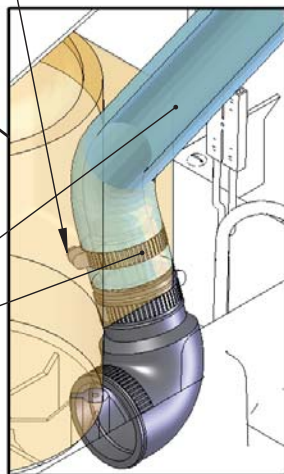
I



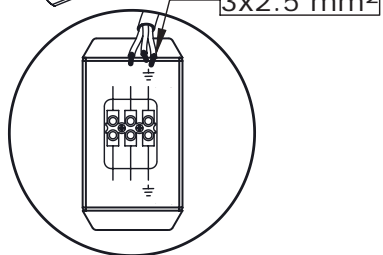
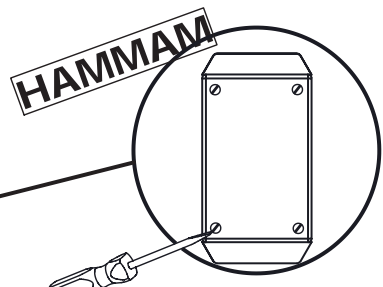
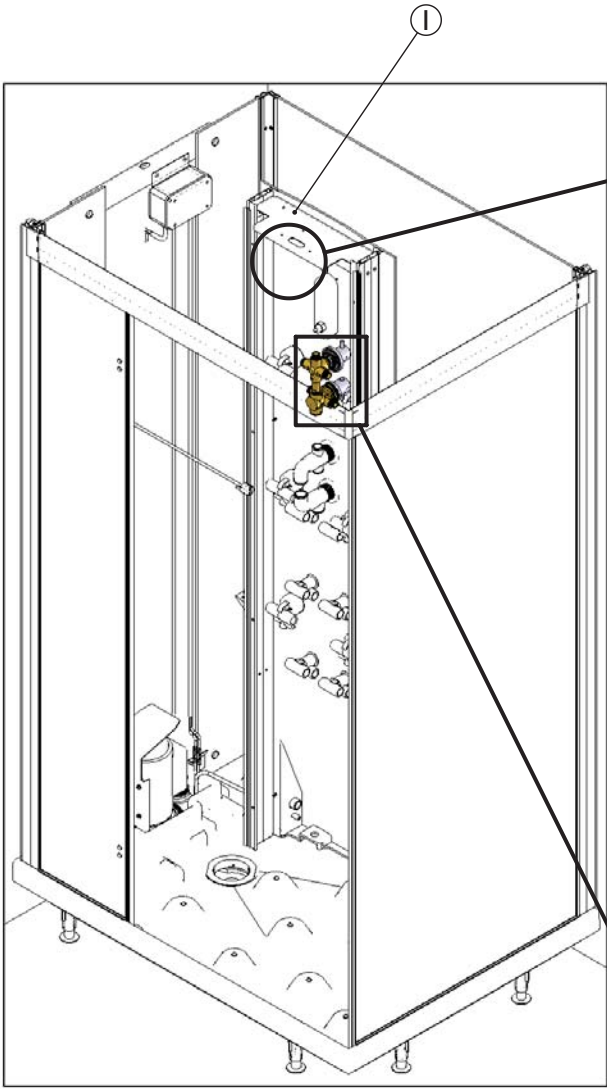
Serrer fort

Couper au plus court en préservant la montabilité

AZ

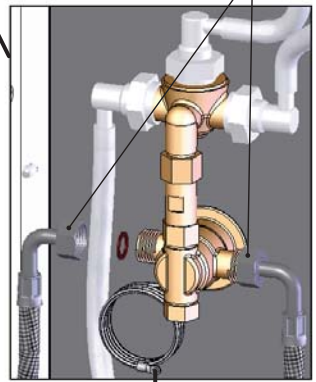


25

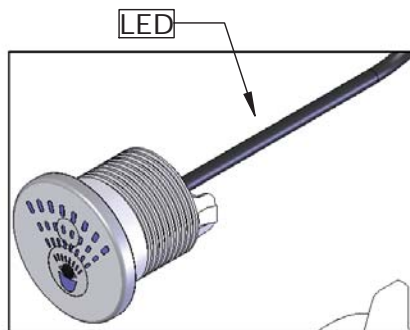
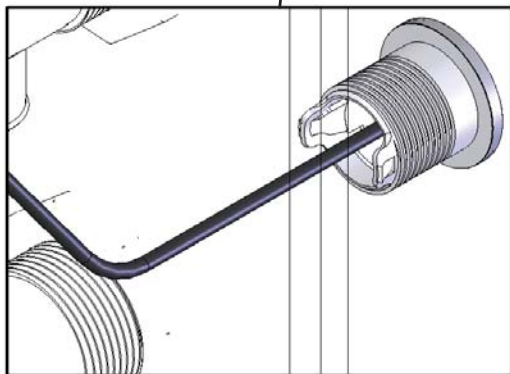
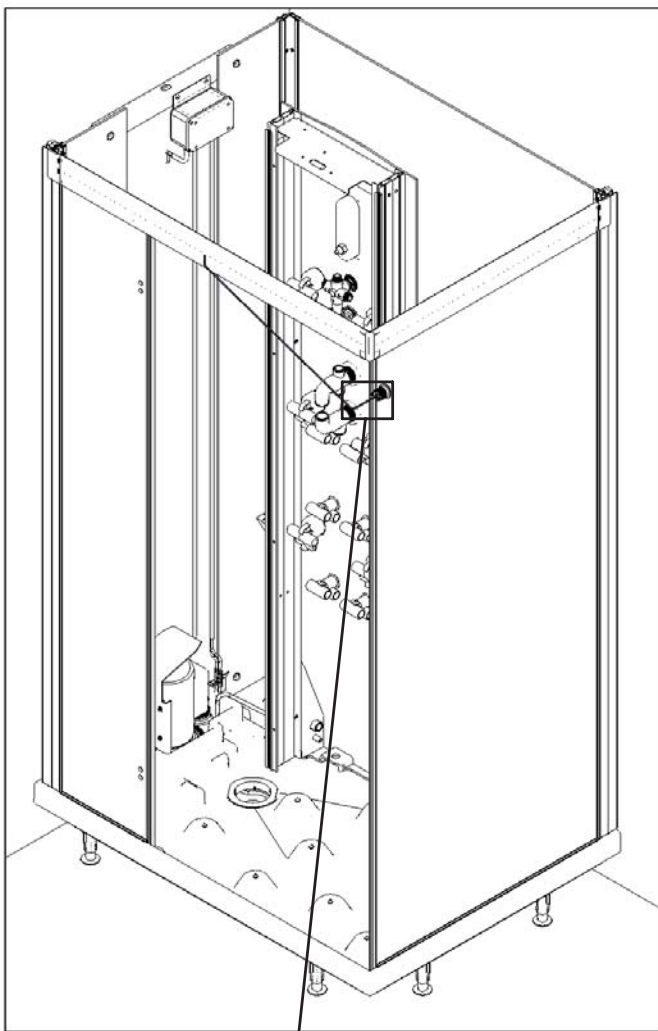


Monophasé + terre
Single-phase earthed
Monofasig + aardgeleider

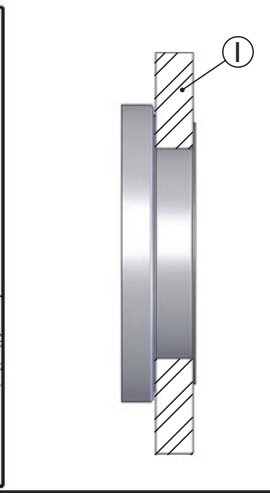
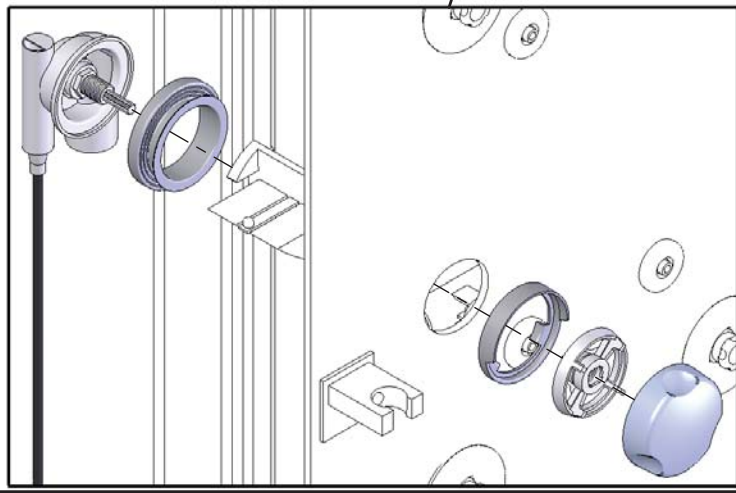
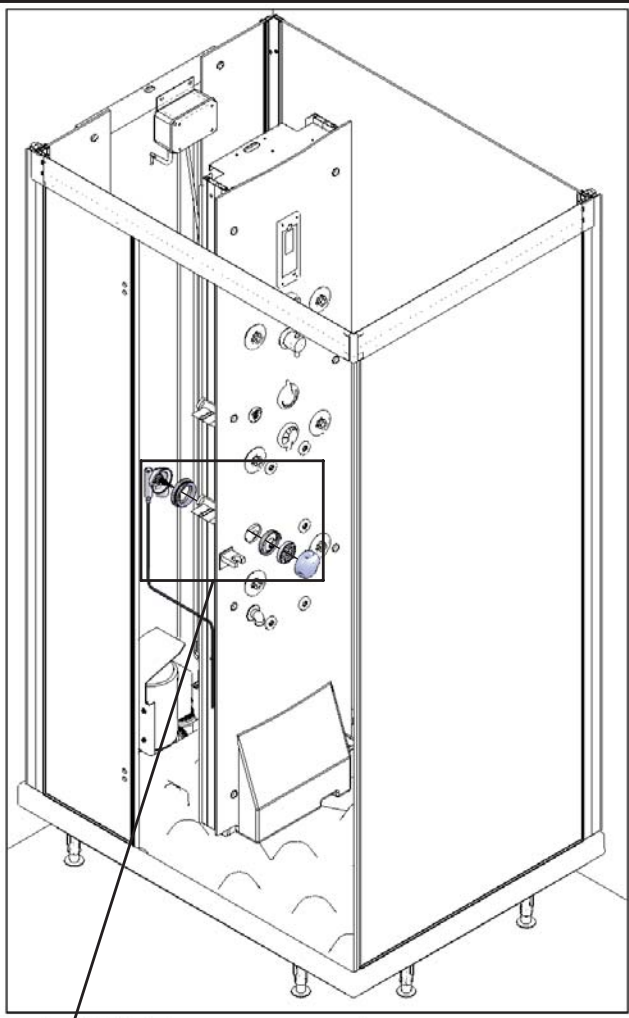
15/21 (1/2")

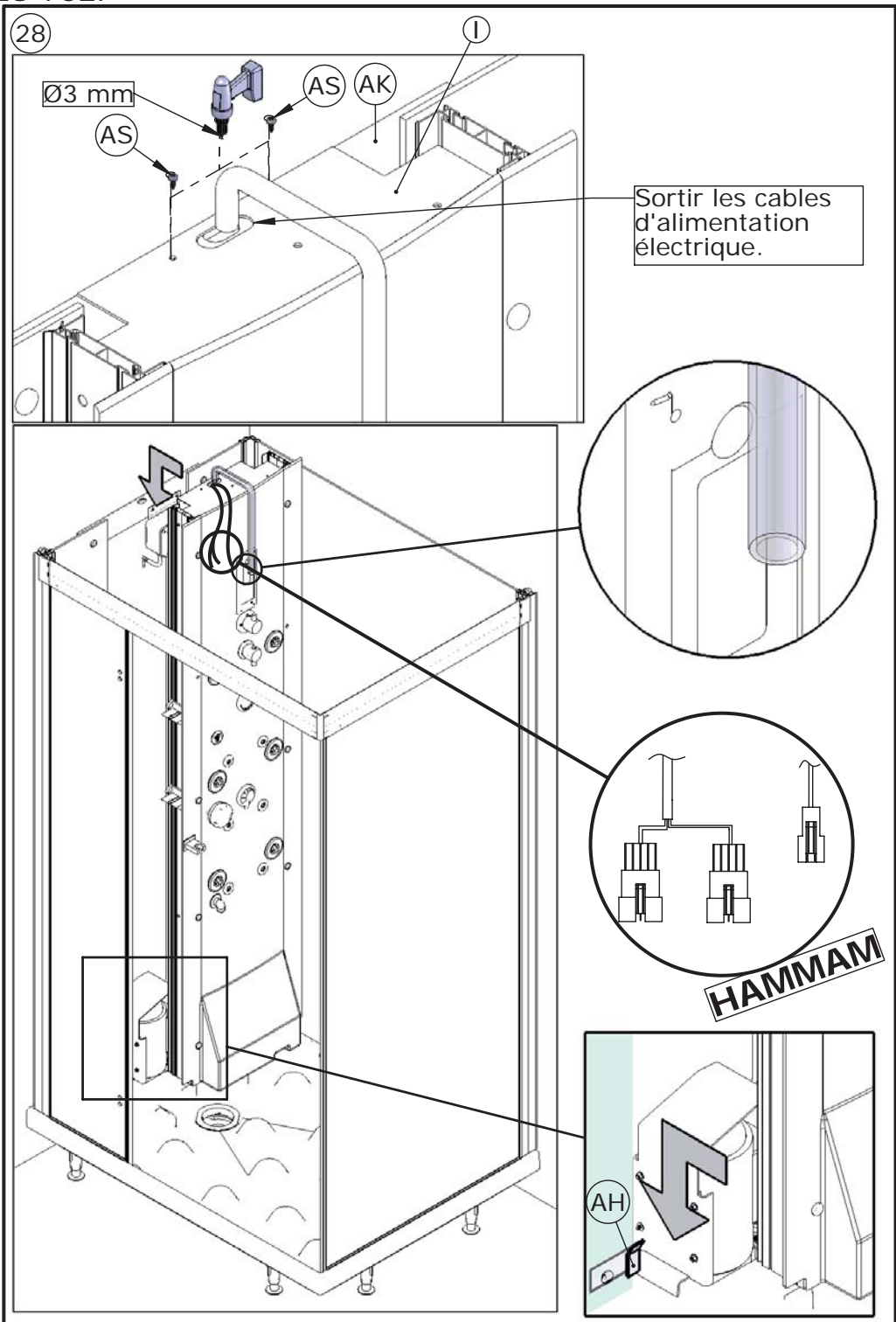


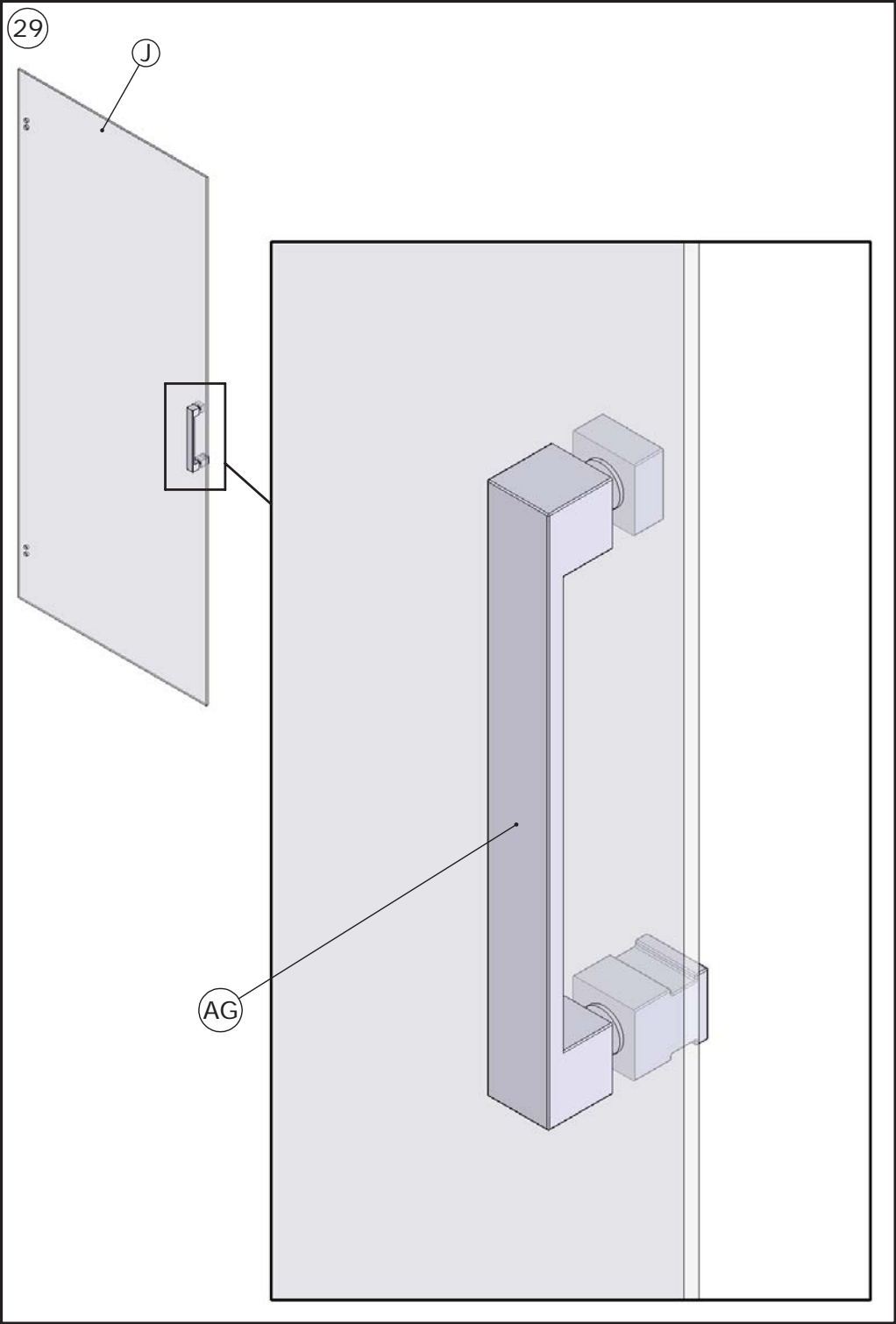
26



27







30

Version hammam/Fournis avec la coiffe
Version with hammam/Provided with the top
Versie hammam/Met de bekleding

J

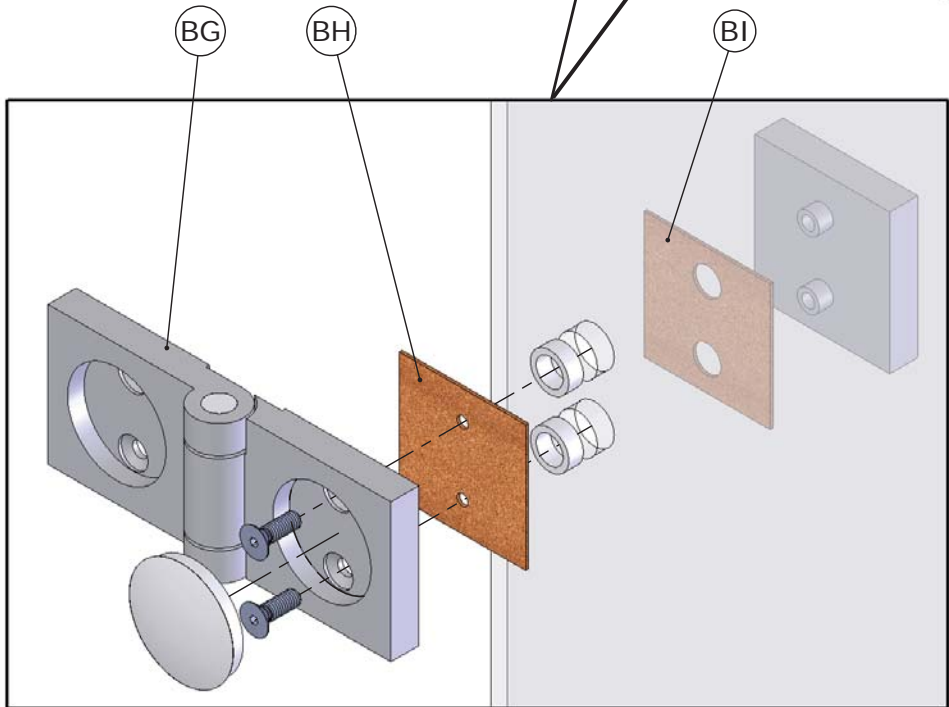
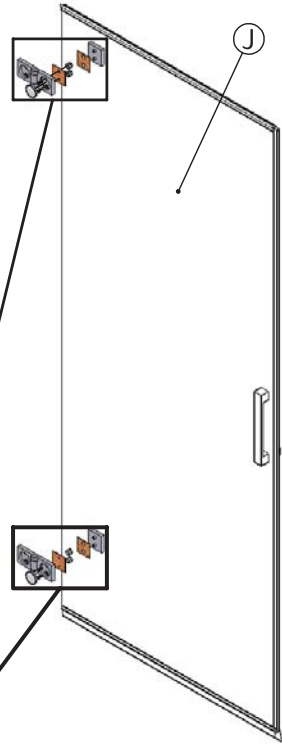
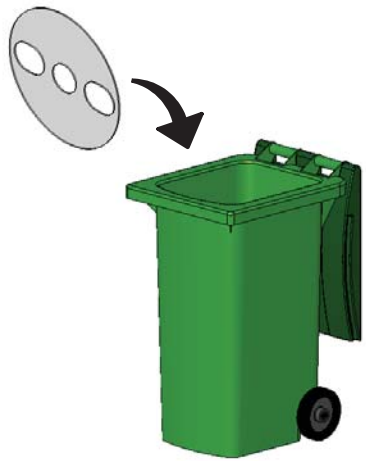
BE

BD (1850 mm)

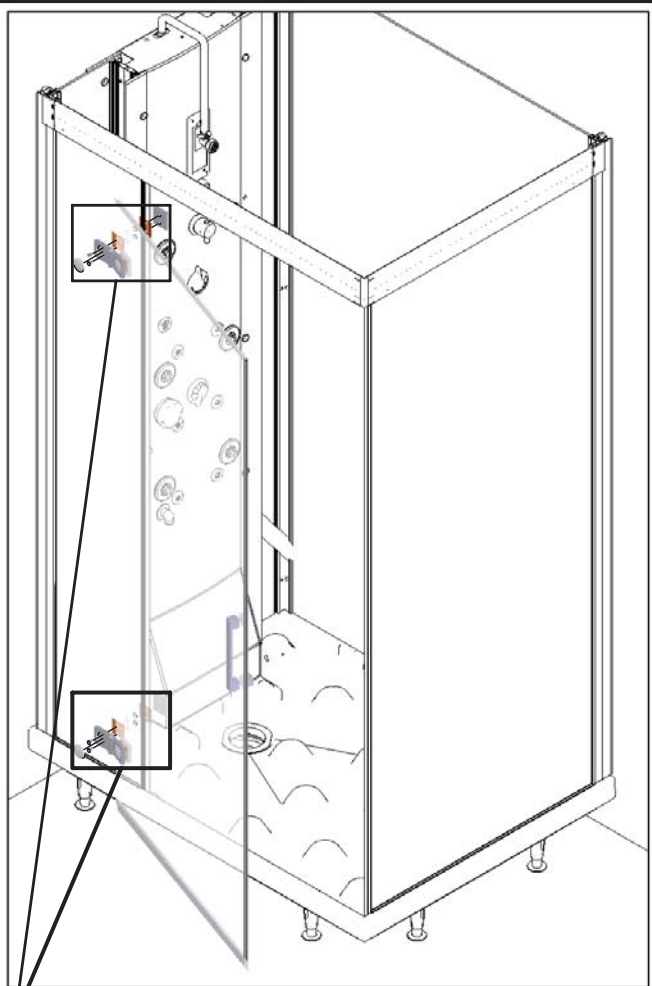
BF



31

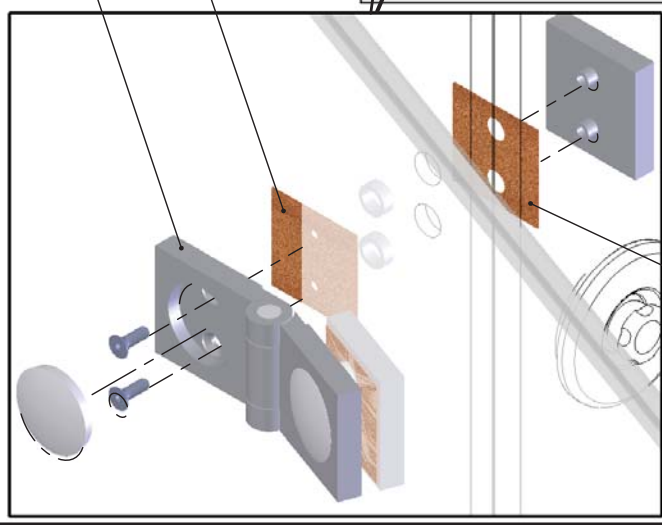


32



BG

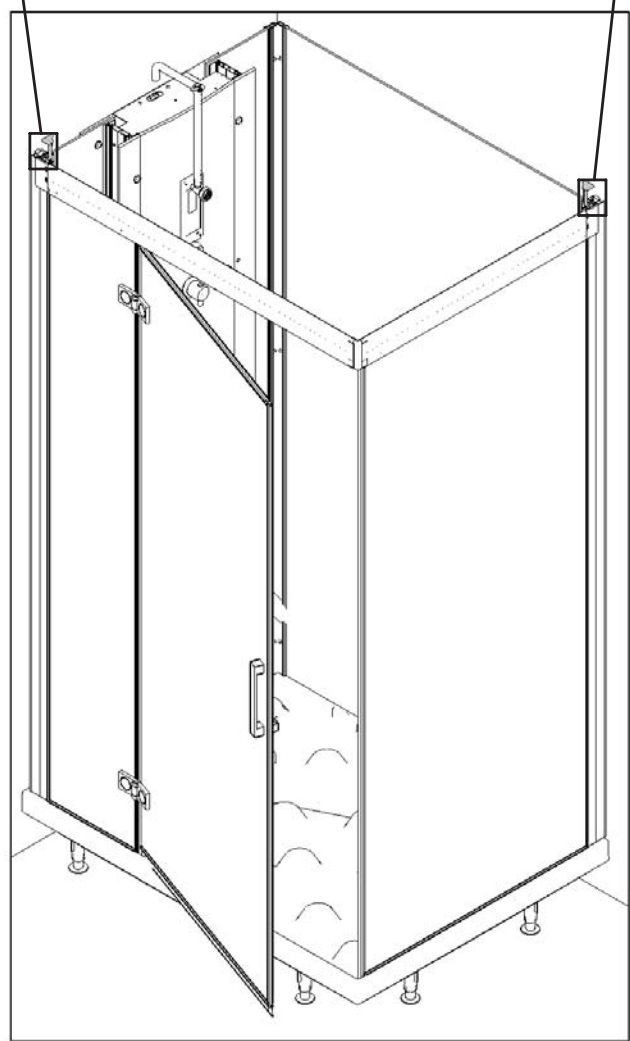
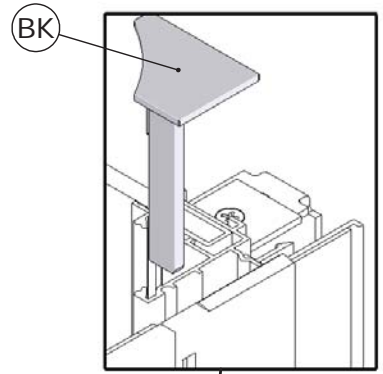
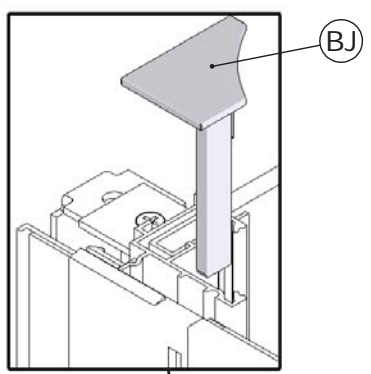
BH



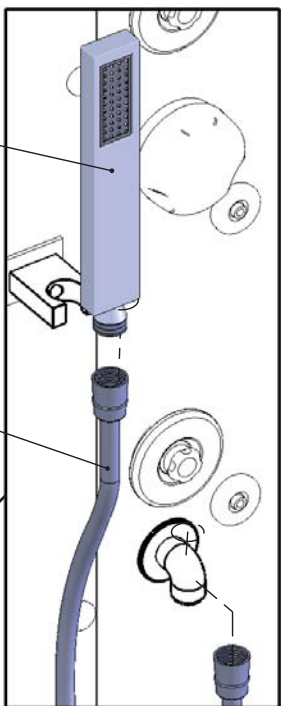
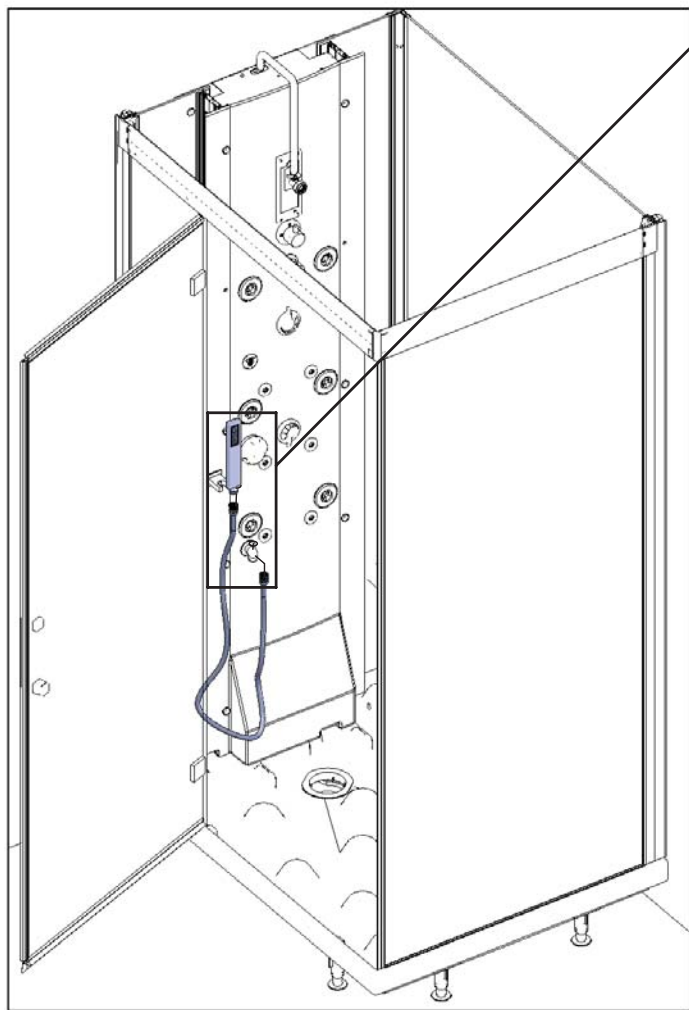
BI



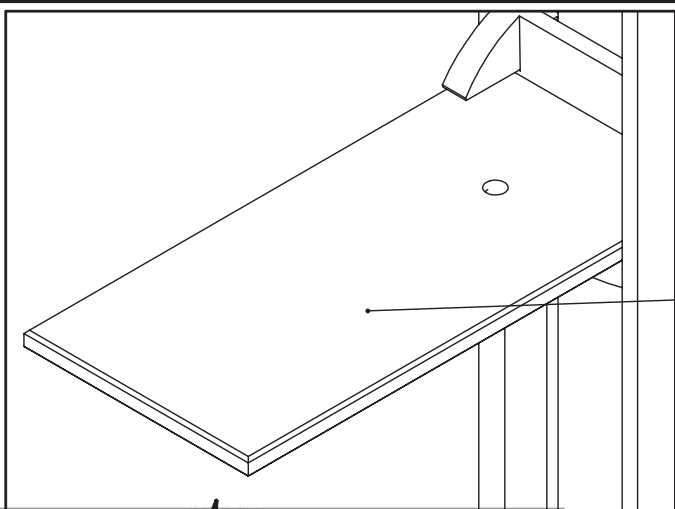
33



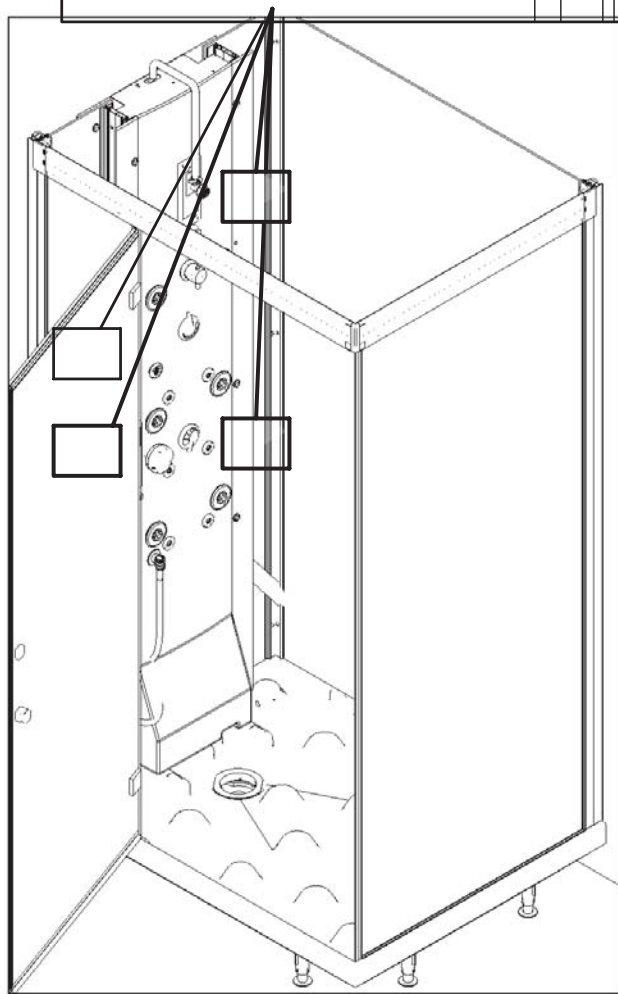
34



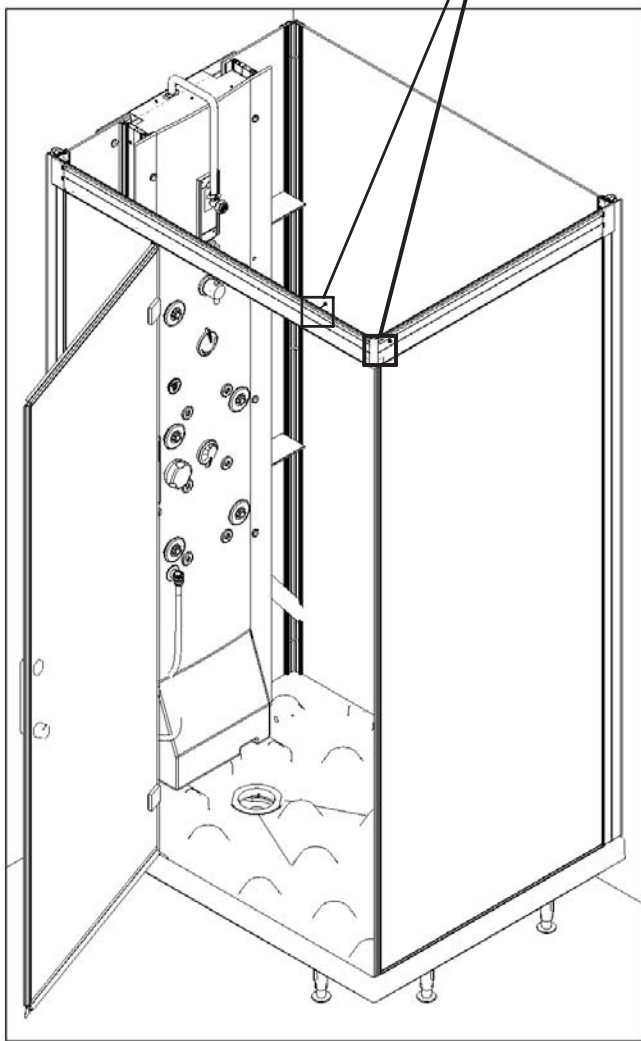
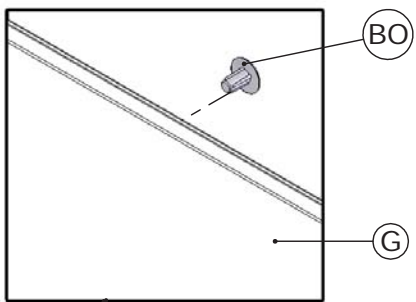
35



BN



36



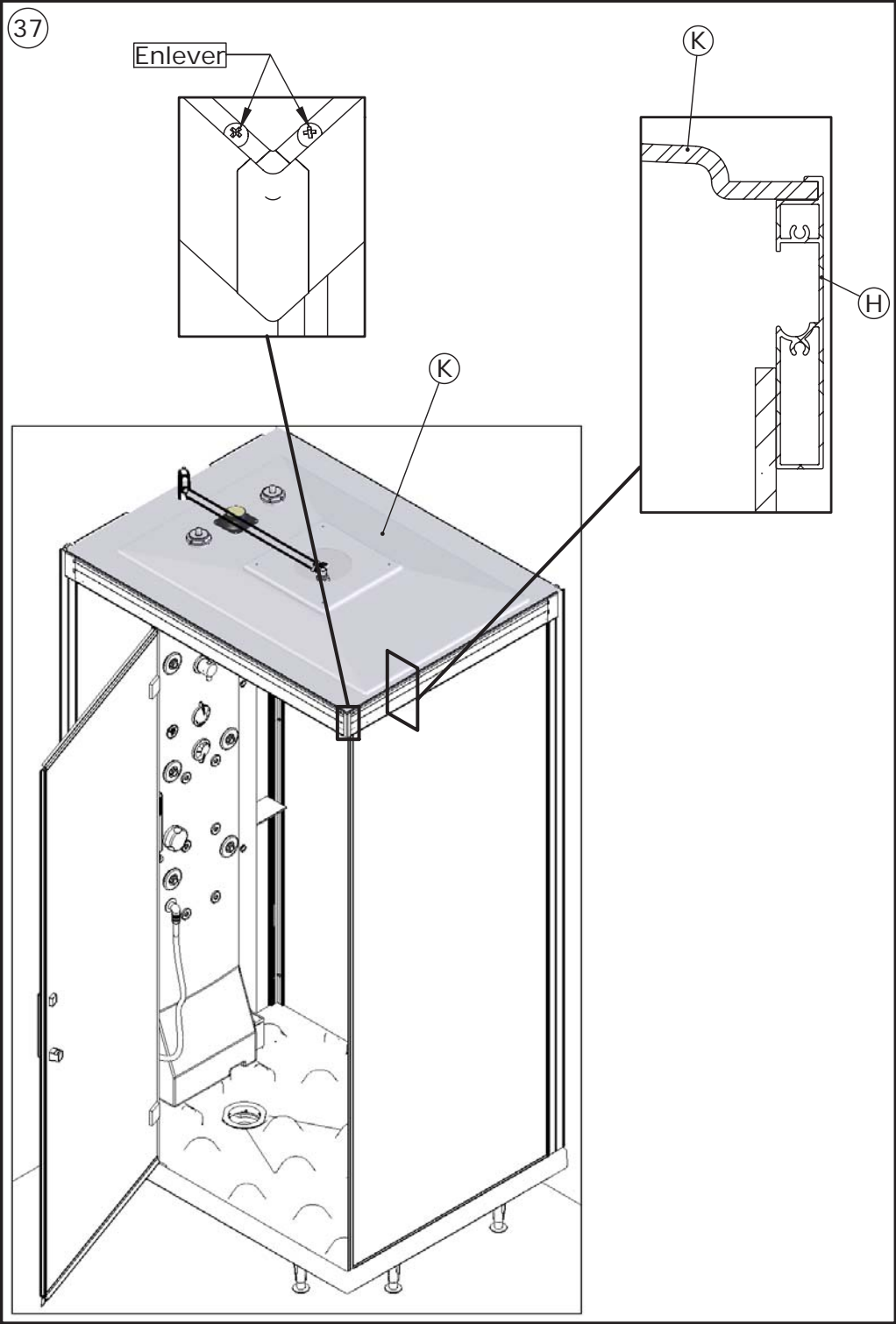
37

Enlever

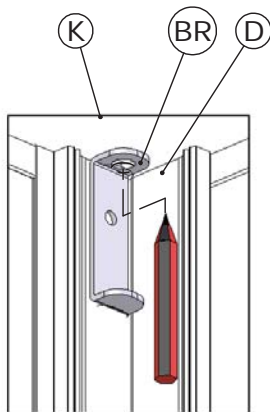
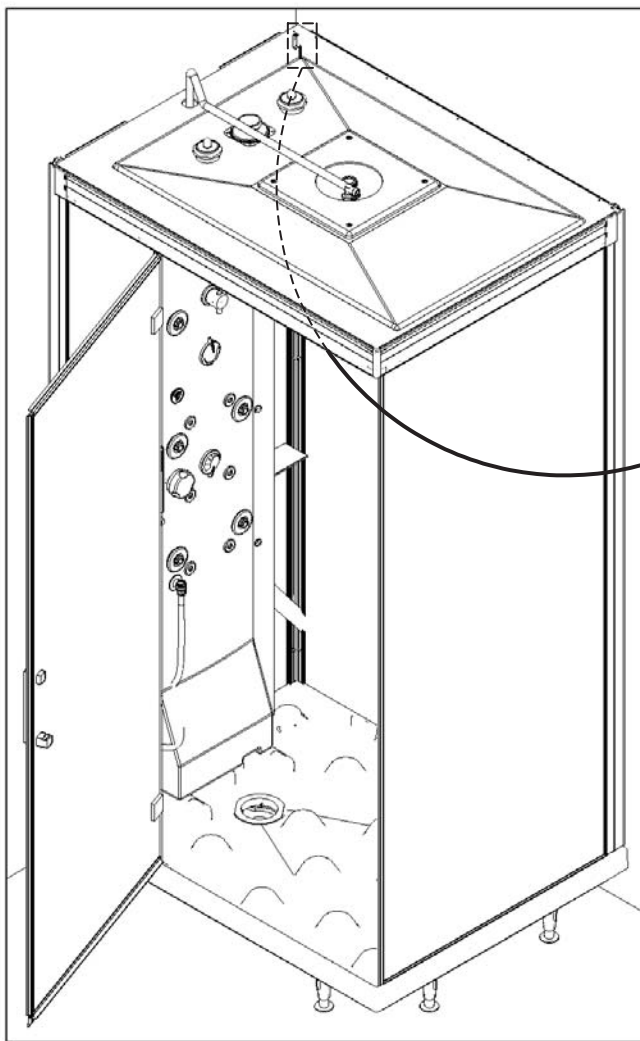
K

H

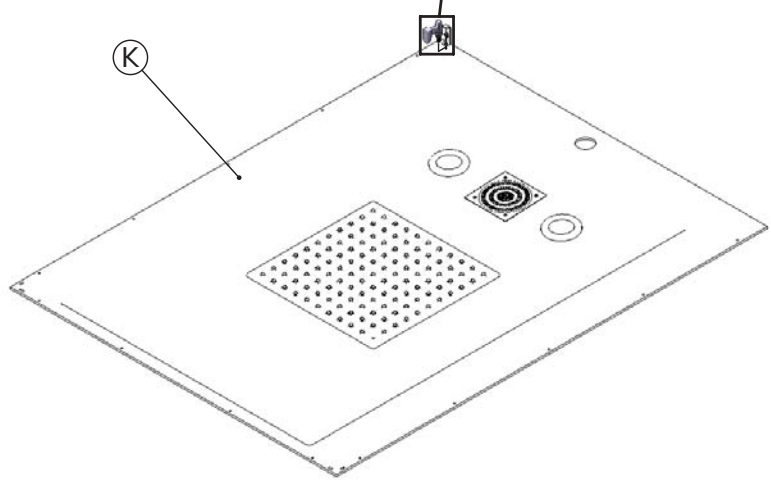
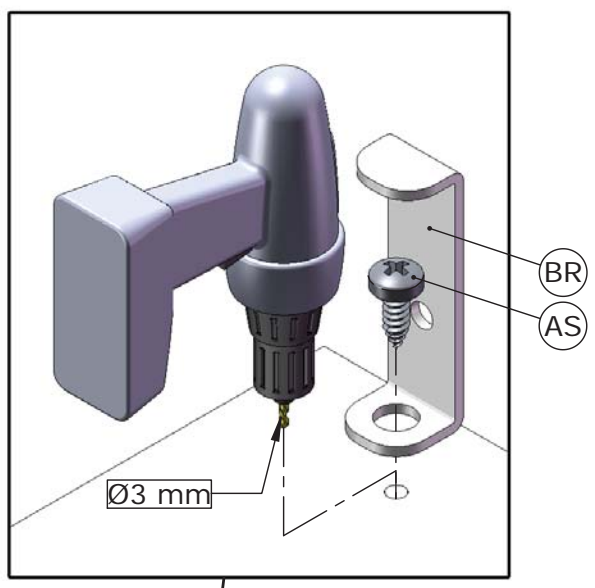
K



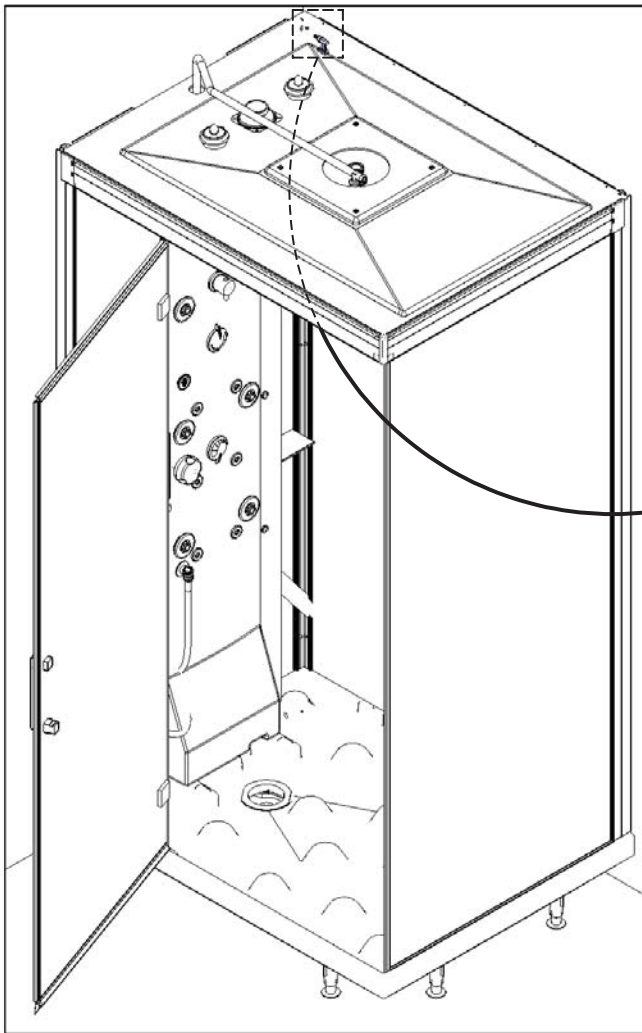
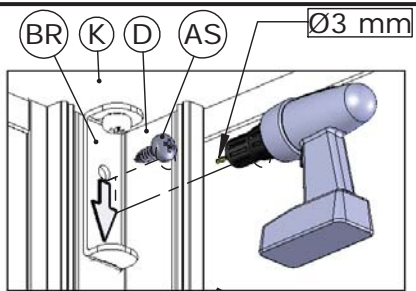
38



39



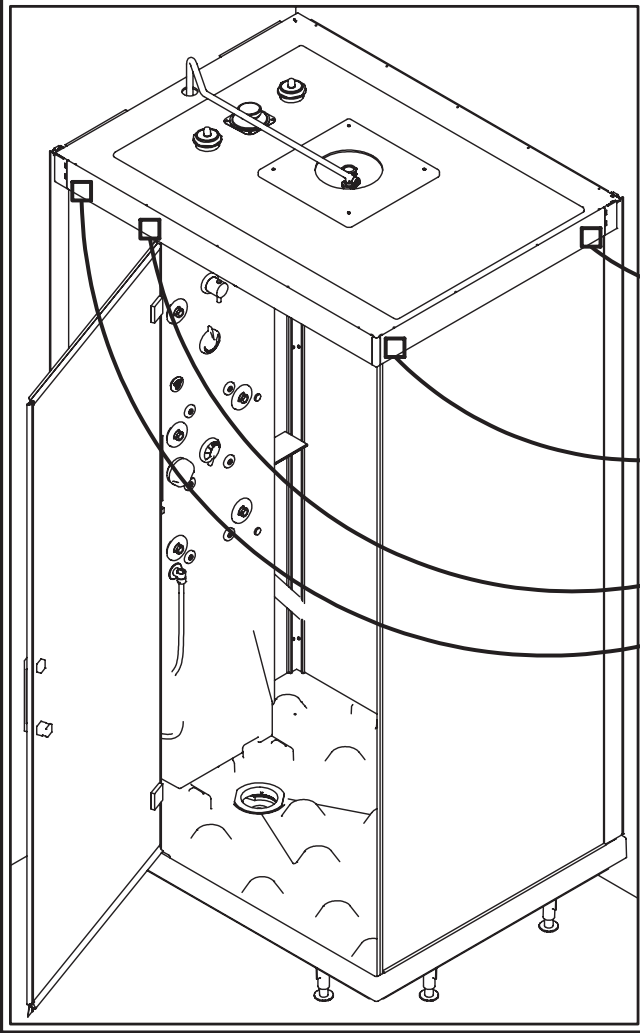
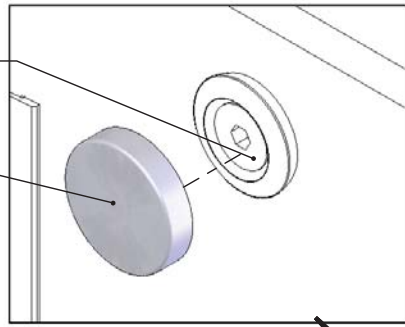
40



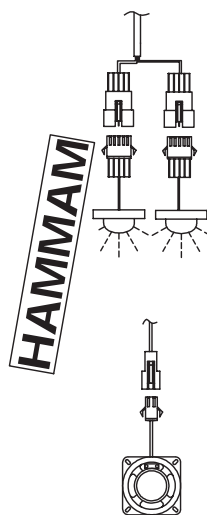
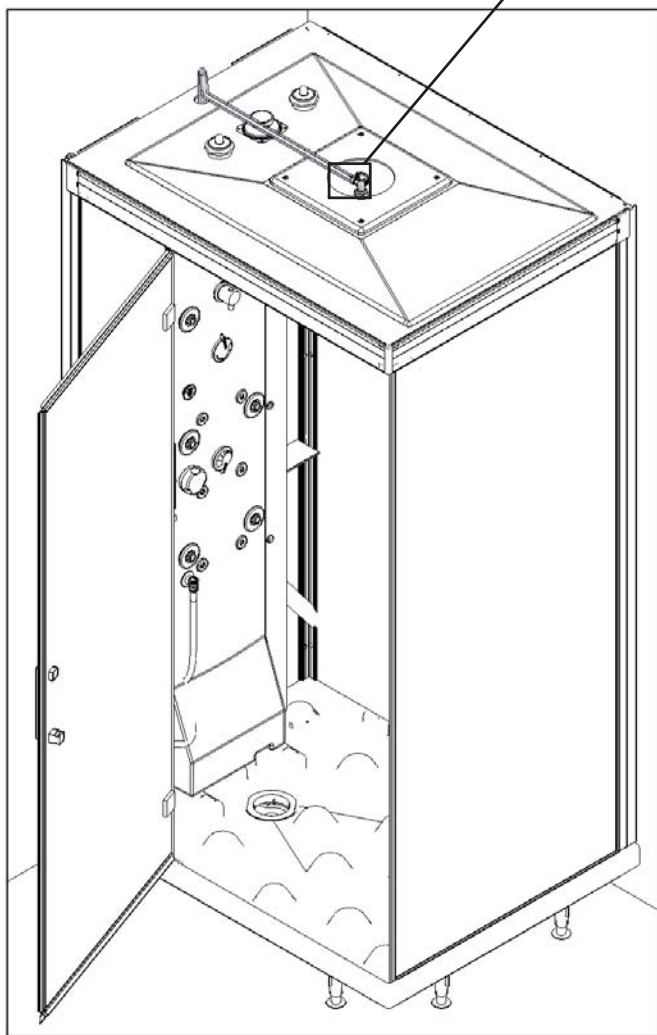
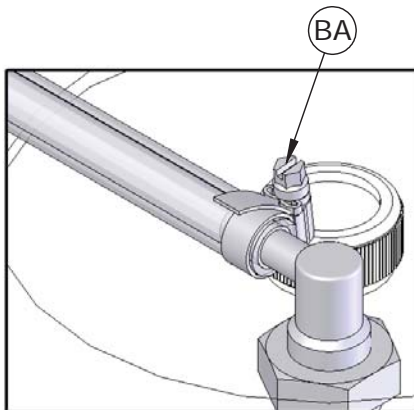
41

Serrero

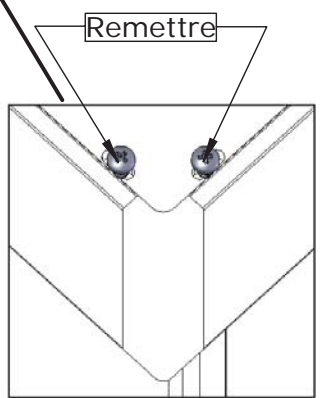
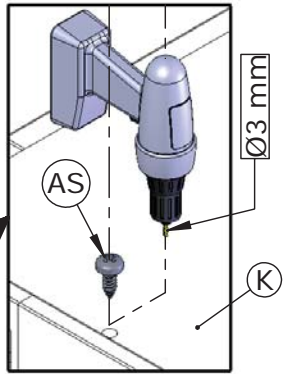
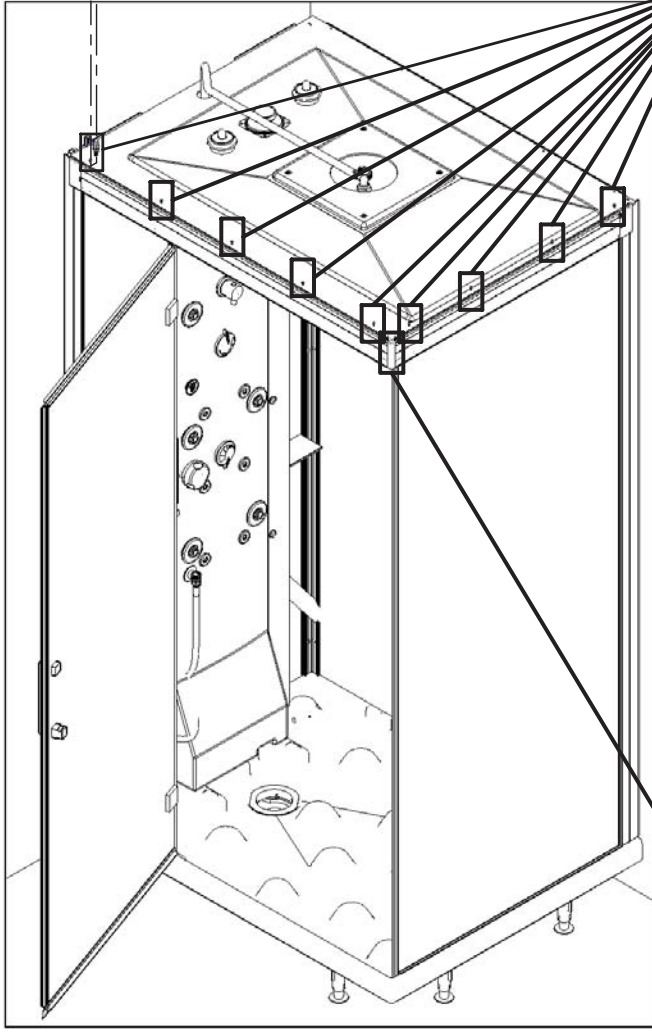
AM



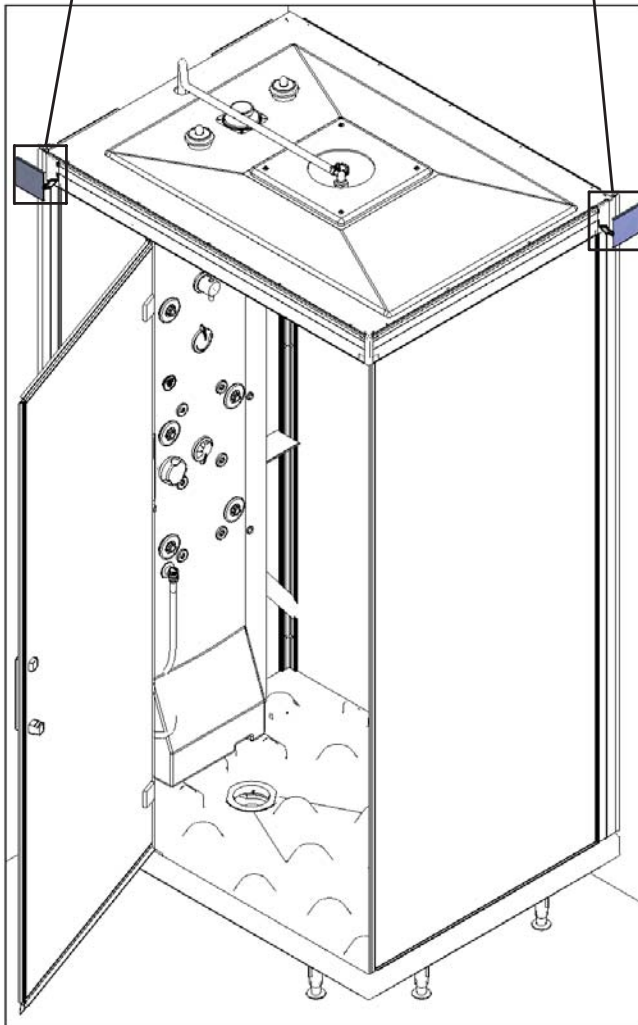
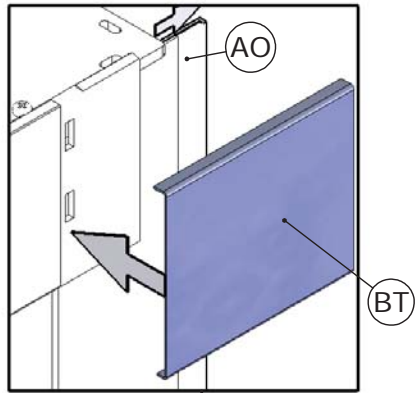
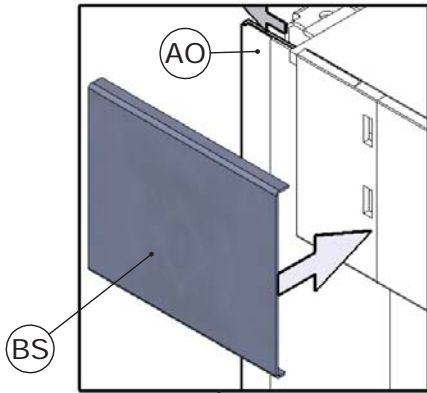
42



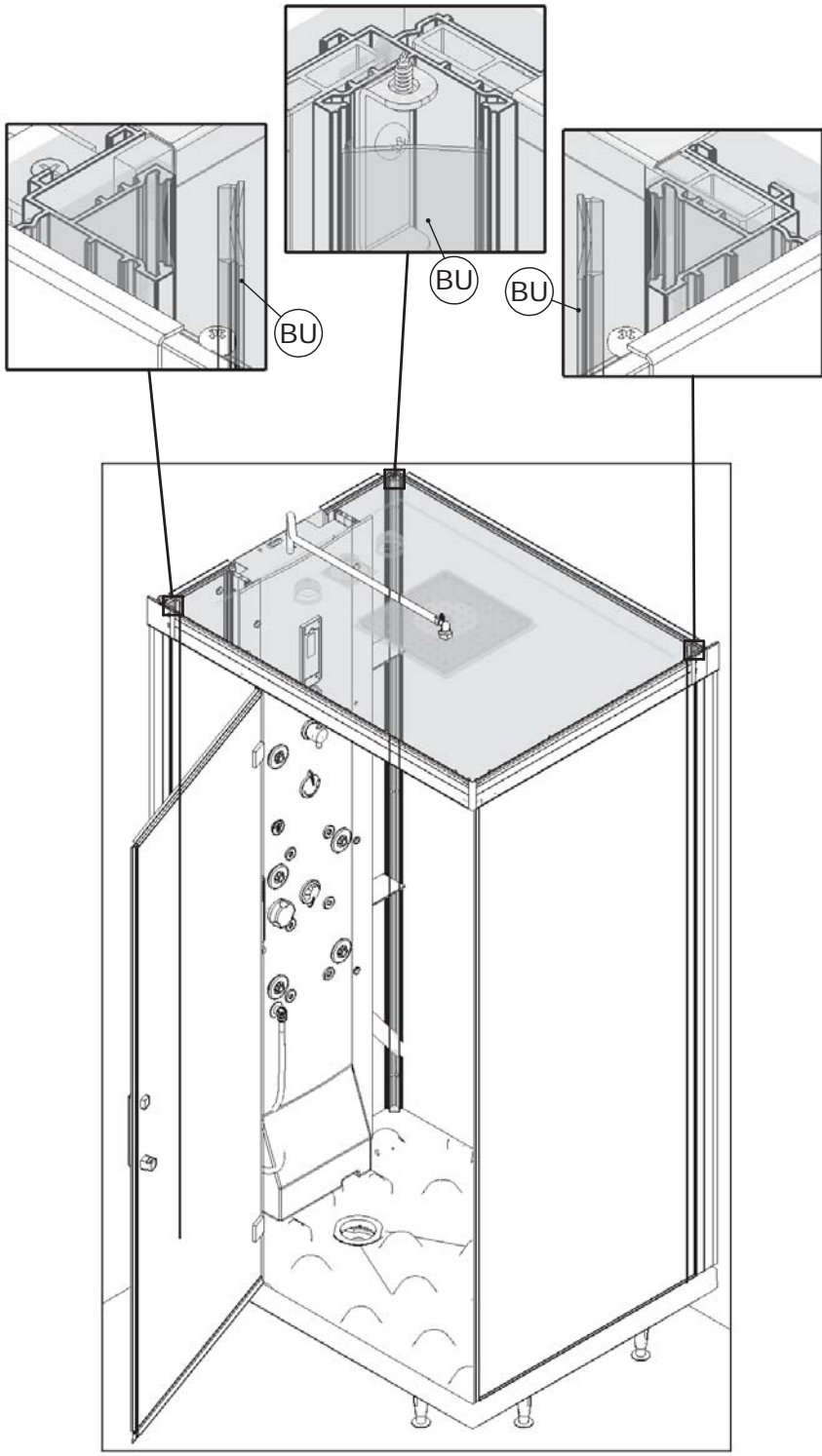
43



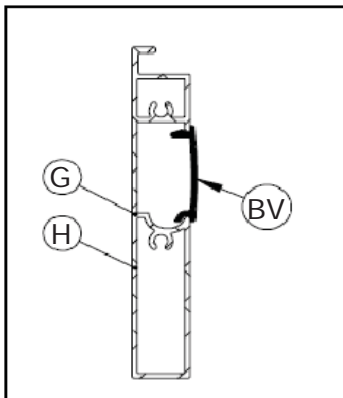
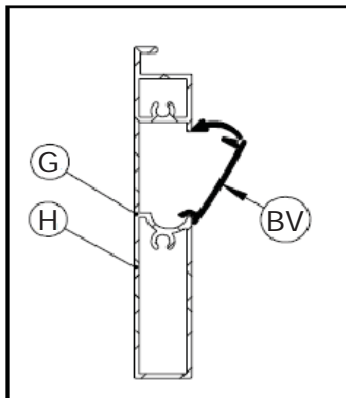
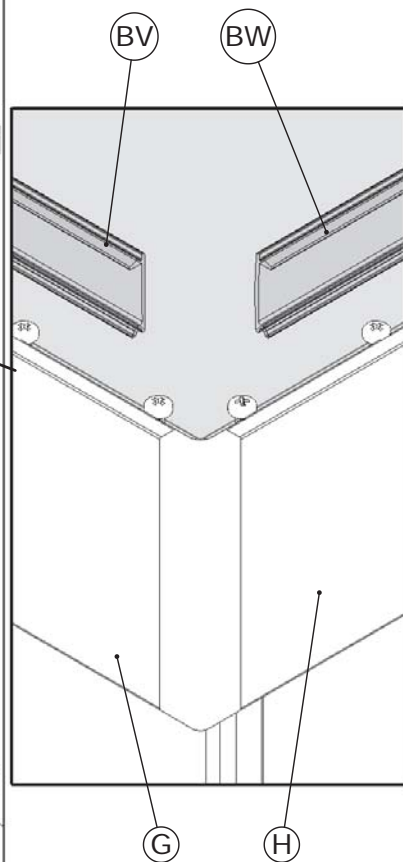
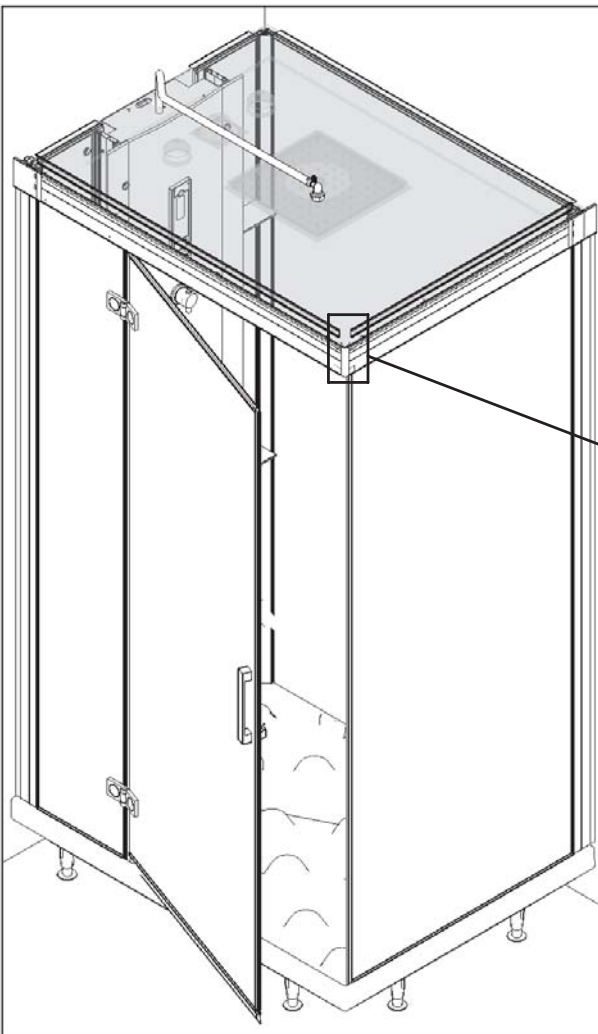
44



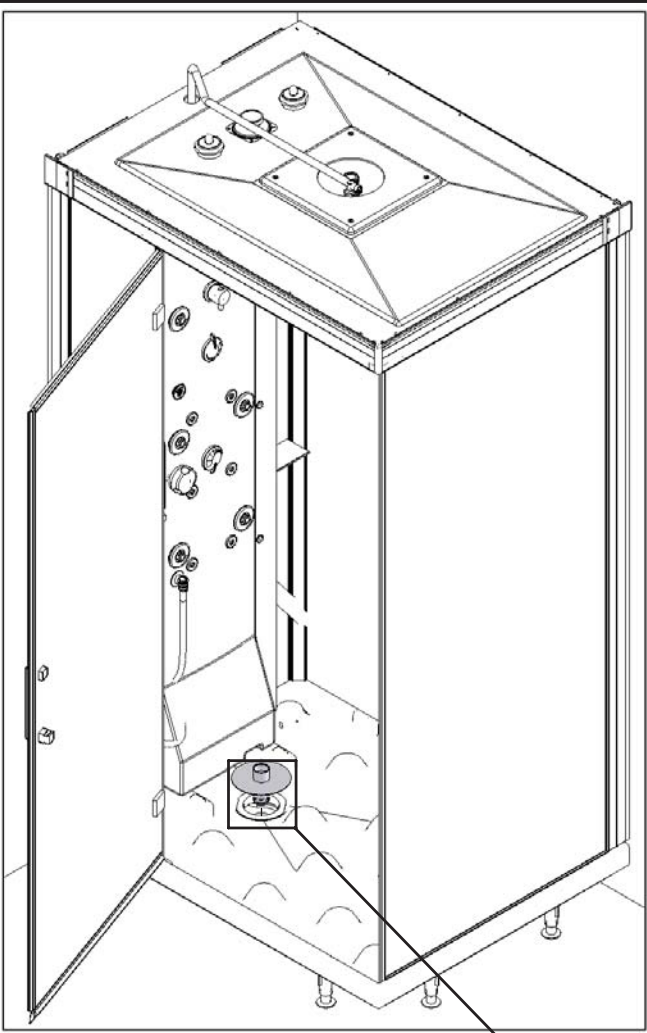
45



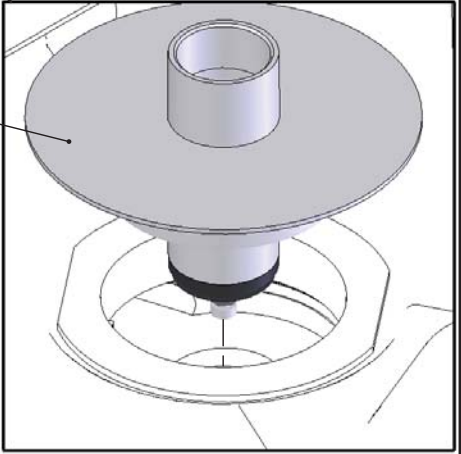
46



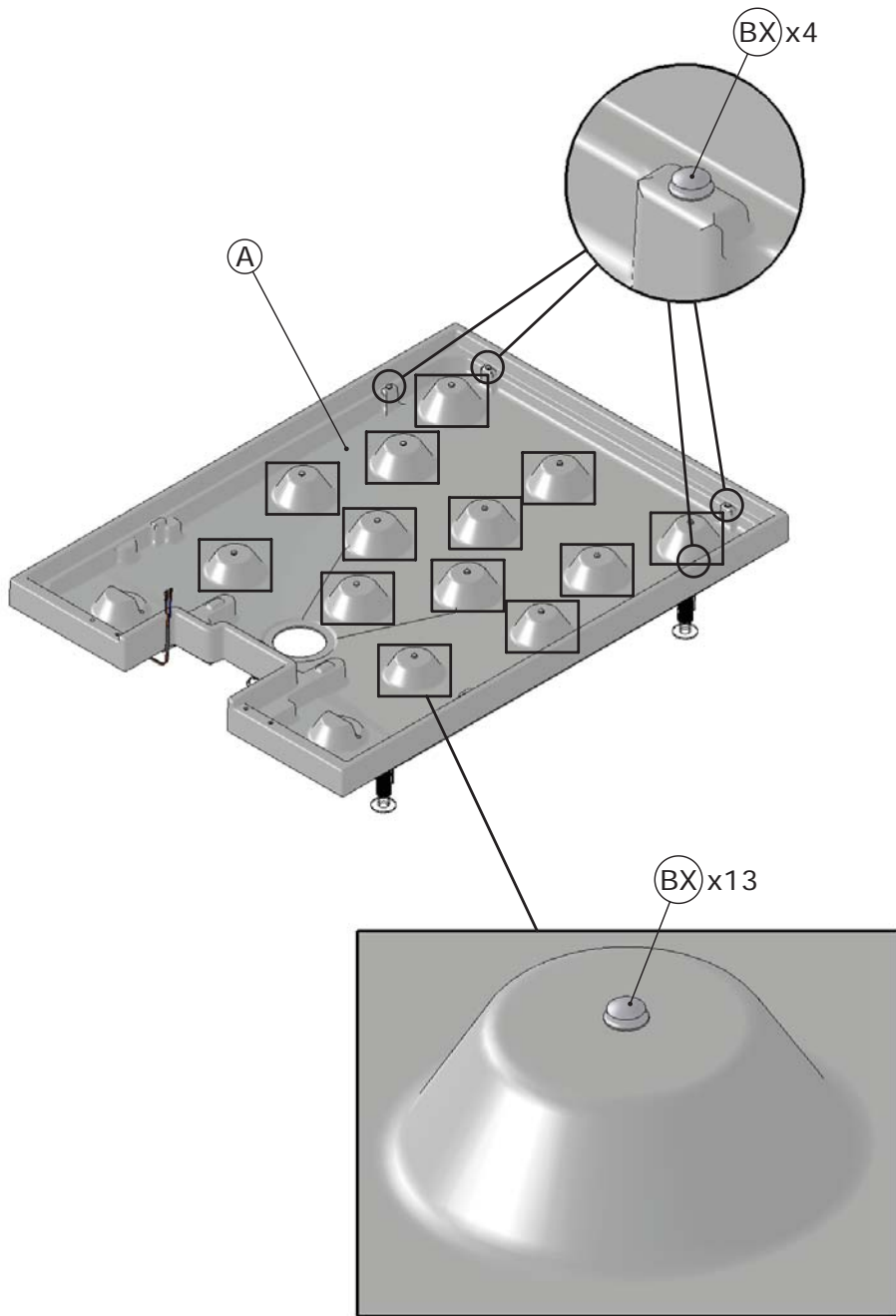
47



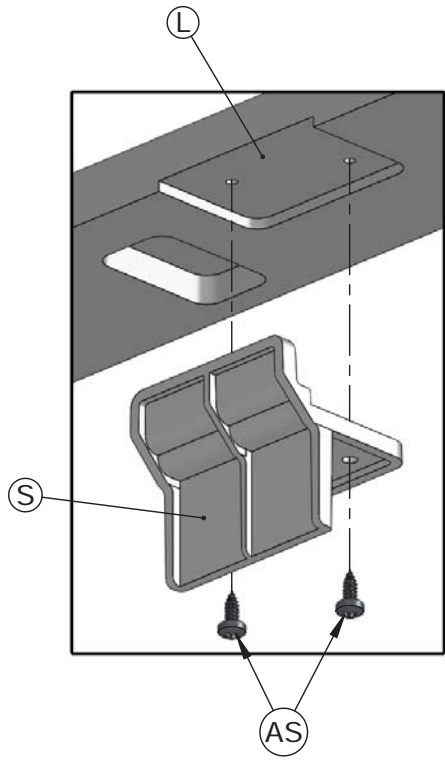
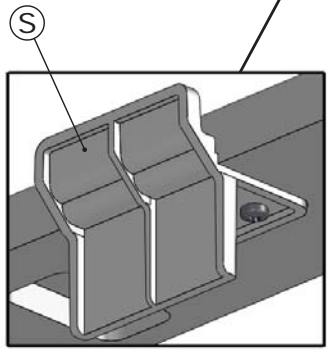
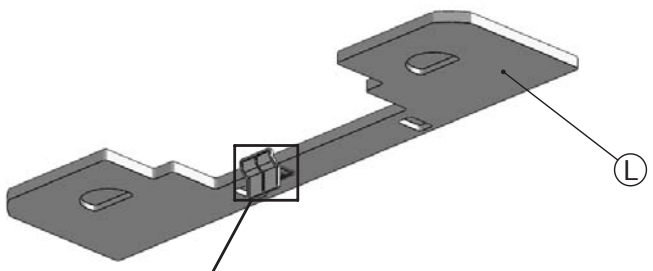
Z



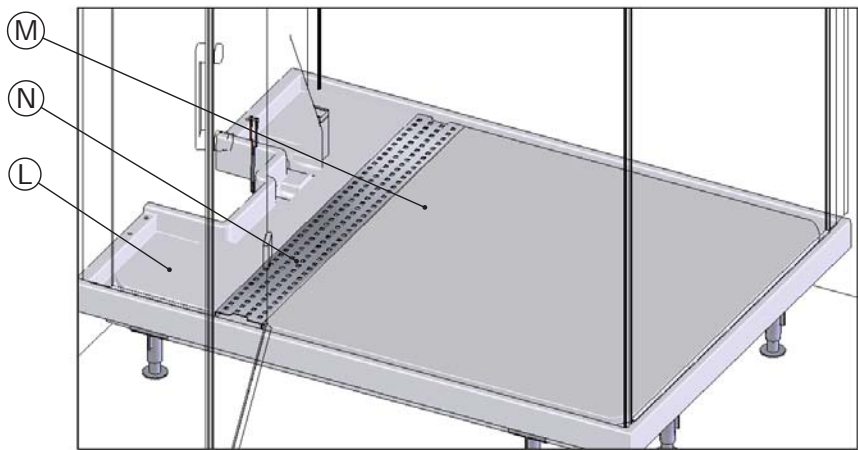
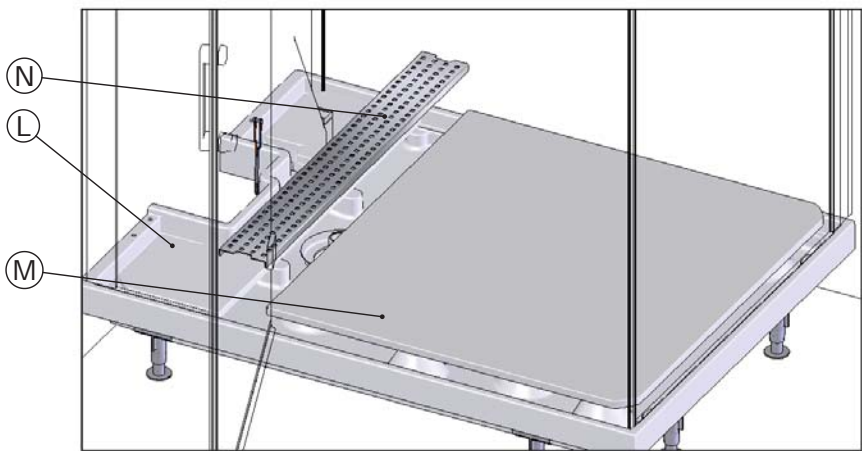
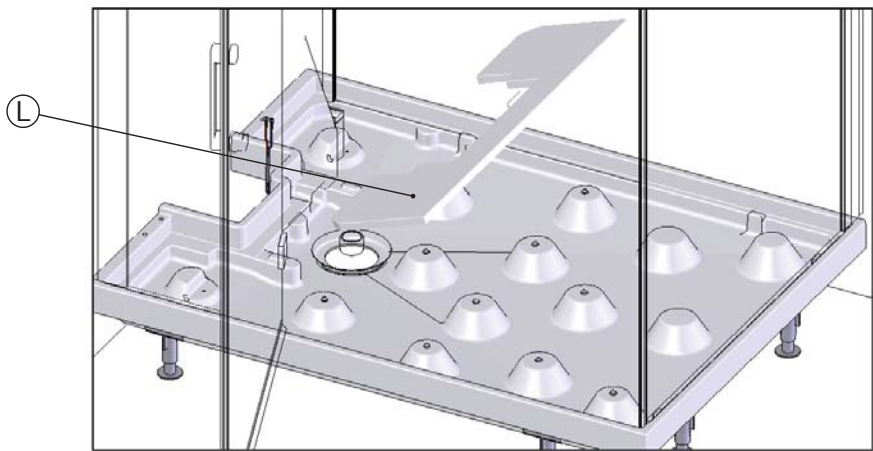
48



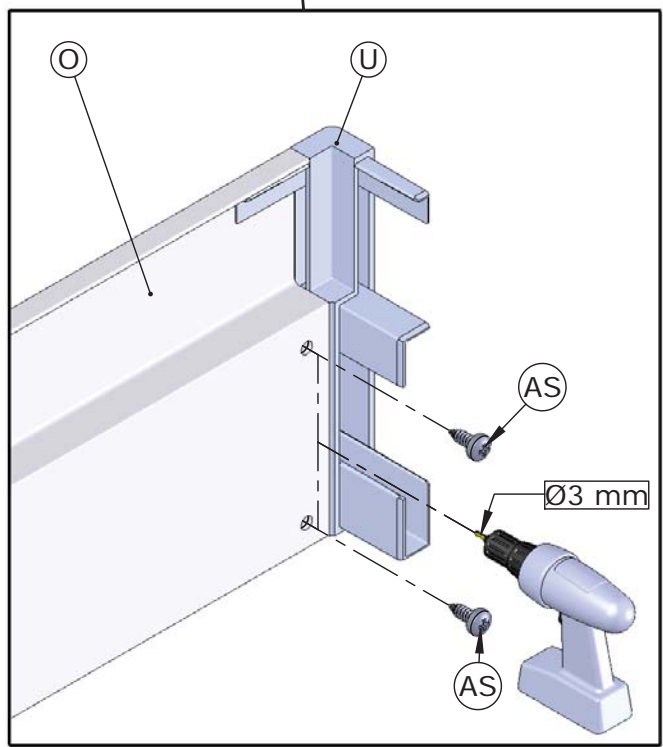
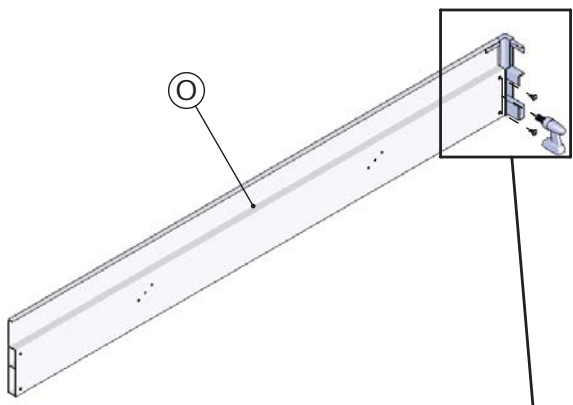
49



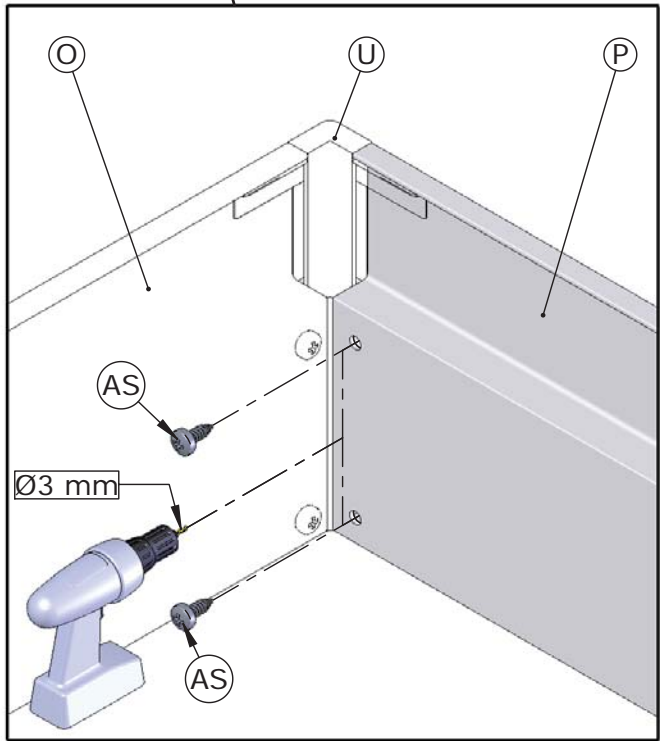
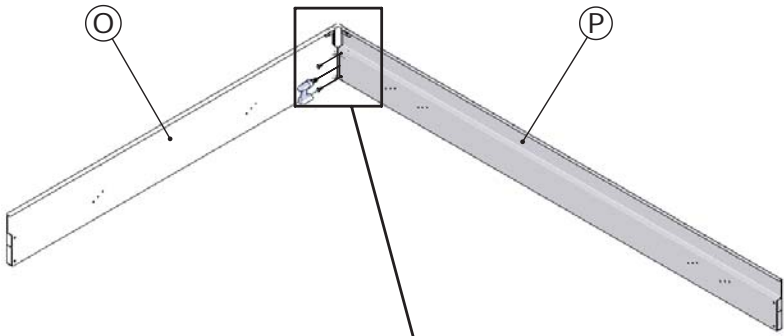
50



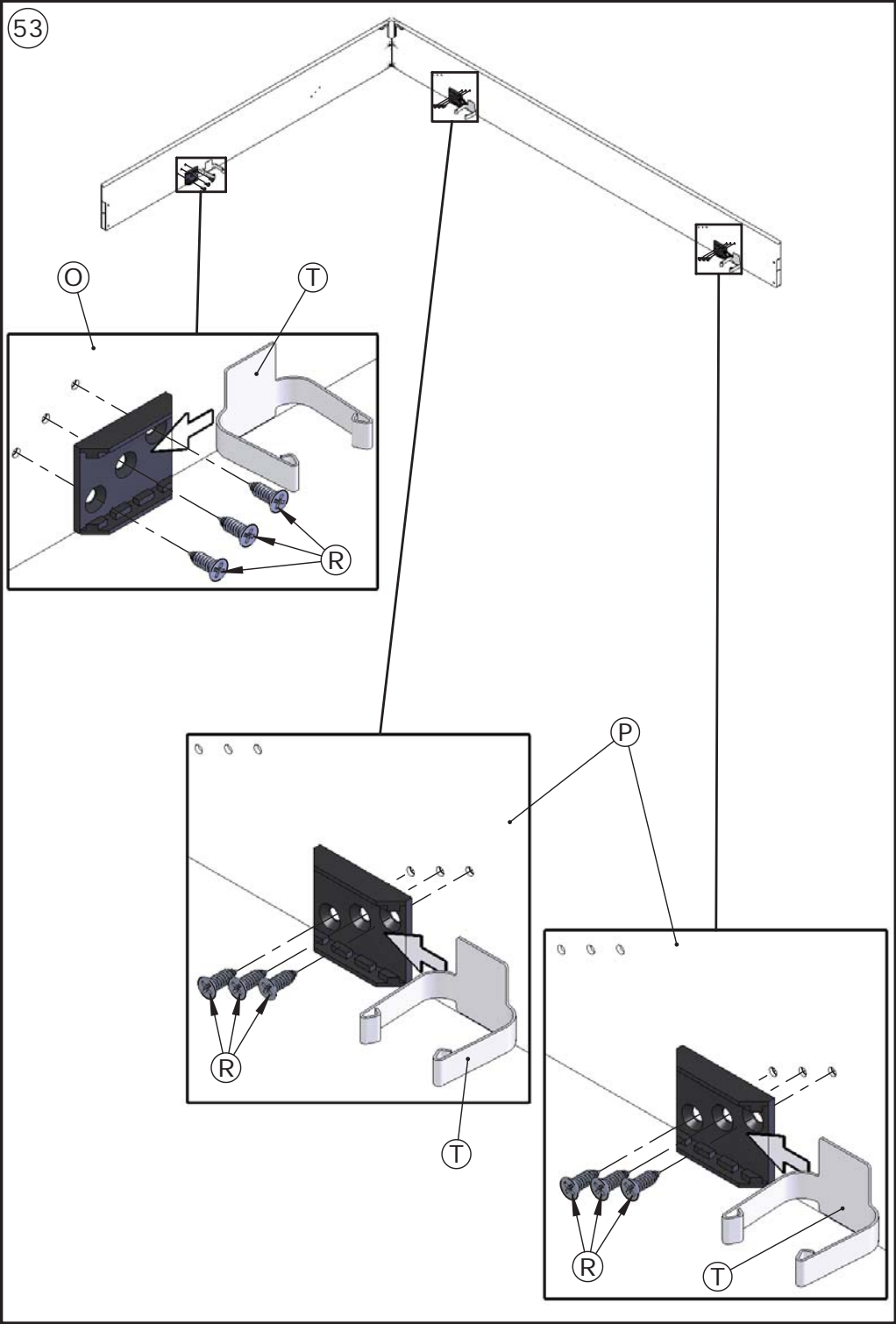
51



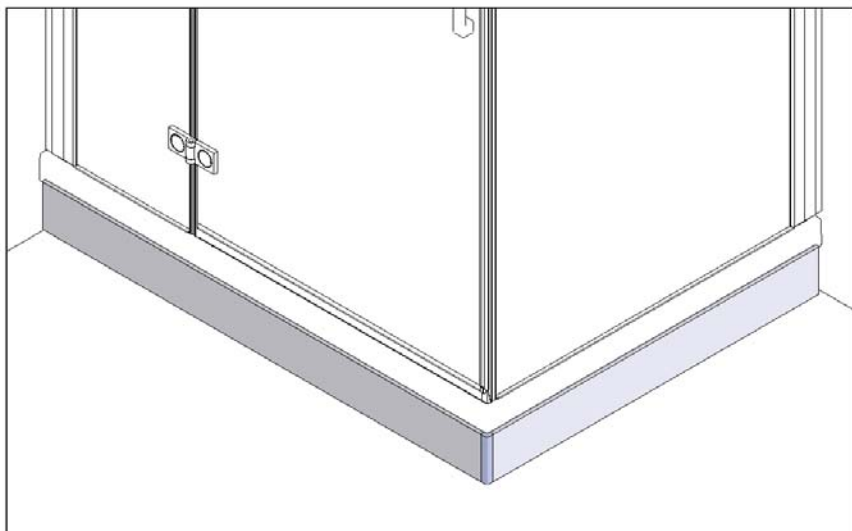
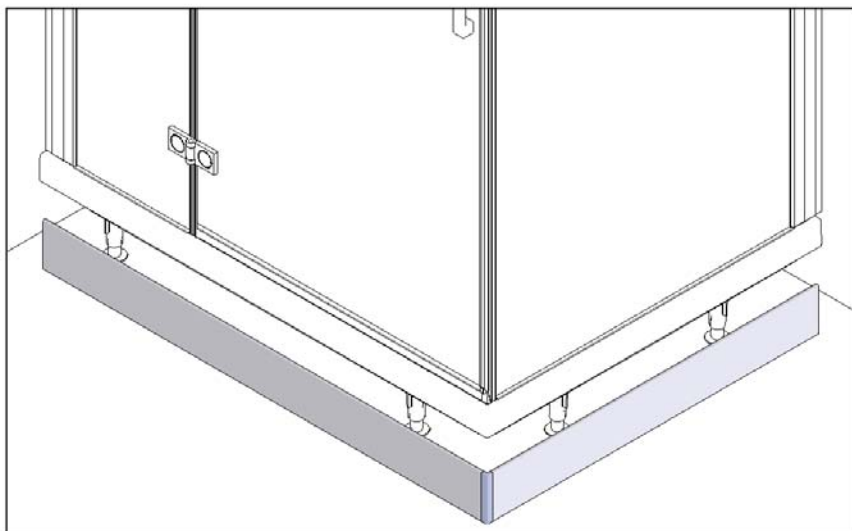
52



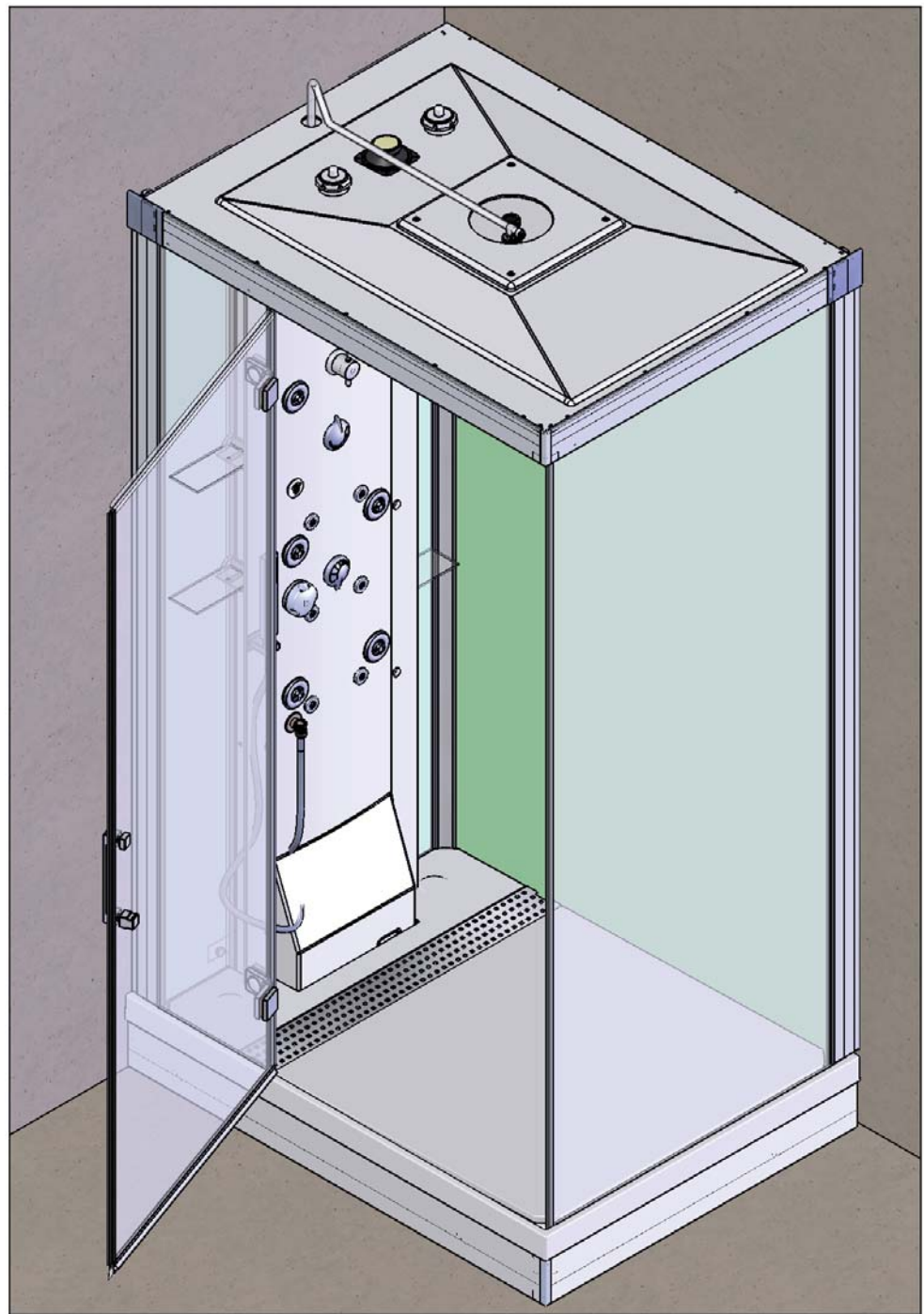
53



54



55





-F-

POUR LA PROTECTION ELECTRIQUE DE VOTRE DOUCHE, IL EST NECESSAIRE DE RELIER LES ORGANES METALLIQUES DE VOTRE PRODUIT AU CIRCUIT EQUIPOTENTIEL DE VOTRE INSTALLATION.

VOUS POUVEZ CONTACTER VOTRE INSTALLATEUR HABITUEL, IL SAURA VOUS CONSEILLER.

-GB-

FOR THE ELECTRONIC PROTECTION OF YOUR SHOWER, THE METAL PARTS OF YOUR PRODUCT SHOULD BE CONNECTED TO THE EQUIPOTENTIAL CIRCUIT OF YOUR INSTALLATION.

CONTACT YOUR USUAL SHOWER FITTER FOR ADVICE.

-NL-

VOOR DE ELEKTRISCHE BESCHERMING VAN UW DOUCHE MOETEN DE METALEN DELEN VAN UW PRODUCT WORDEN AANGESLOTEN OP HET EQUIPOTENTIALE CIRCUIT VAN UW INSTALLATIE.

NEEM HIERVOOR CONTACT OP MET UW NORMALE INSTALLATEUR, HIJ KAN U ADVISEREN.

-I-

PER GARANTIRE LA PROTEZIONE ELETTRICA DELLA DOCCIA OCCORRE COLLEGARE LE PARTI METALLICHE AL CIRCUITO EQUIPOTENZIALE DELL'APPARECCHIO.

CHIEDERE CONSIGLIO ALL'ELETTICISTA DI FIDUCIA

-ES-

PARA LA PROTECCIÓN ELÉCTRICA DE SU DUCHA, SERÁ NECESARIO CONECTAR LOS ELEMENTOS METÁLICOS DE SU PRODUCTO AL CIRCUITO EQUIPOTENCIAL DE SU INSTALACIÓN.

PÓNGASE EN CONTACTO CON SU INSTALADOR HABITUAL, ÉSTE SABRÁ ACONSEJARLE.



AQUAPRODUCTION, Site industriel, F - 44680 Chéméré

10

EN 14428

Paroi de douche, fabriquée en verre de silicate
sodo-calcique de sécurité trempé thermiquement

Aptitude au nettoyage : réussite

Résistance à l'impact/propriétés de fragmentation : réussite

Durée : réussite



SAV
SERVICE HELPLINES
ASSISTENZA POST-VENDITA
SERVICIO POSVENTA

FRANCE

N°Azur 0 810 05 1998
prix d'un appel local

UK

020 8842 0033

IRELAND

04697 33102

DEUTSCHLAND

0800 82 27 82 0

ITALIA

(0382) 6181

ÖSTEREICH

(0222) 21 402 16 0

SCHWEIZ

(01) 748 17 44

ESPANA

93 544 60 76

NEDERLAND

0475 487 100

BELGIË

+31 475 487 100

BELGIQUE

+31 475 487 100

РОССИЯ

963 19 40, 773 67 22